



[www.regulus.sk](http://www.regulus.sk)



RegulusHBOX

Návod na inštaláciu a použitie  
**RegulusHBOX 212 RTC 3/1** SK

**RegulusHBOX**

# OBSAH

<b>A. VŠEOBECNÉ INFORMÁCIE .....</b>	<b>5</b>
A1. Bezpečnostné pokyny .....	5
A2. Popis a použitie .....	5
A3. Komponenty .....	7
A4. Hydraulická schéma vnútorného zapojenia .....	8
A5. Parametre.....	9
<b>B. INŠTALÁCIA A ZAPOJENIE .....</b>	<b>11</b>
B1. Rozmerová schéma .....	11
B2. Požiadavky na miesto inštalácie .....	12
B3. Inštalácia .....	12
B4. Hydraulické zapojenie .....	13
B4.1. Hydraulická schéma zapojenia s jedným vykurovacím okruhom .....	15
B4.2. Hydraulická schéma zapojenia s dvoma vykurovacími okruhmi .....	16
B5. Elektrické pripojenie .....	17
B5.1. Privedenie kálov .....	17
B5.2. Prípojná svorkovnica .....	18
B5.3. Celková schéma interného elektrického zapojenia .....	19
B5.4. Schéma zapojenia periférií MaR k RegulusHBOXu .....	20
B5.5. Pripojenie a nastavenie voliteľného príslušenstva – izb. snímač/ jednotka, termostat....	21
B6. Kontrola pred uvedením do prevádzky .....	22
<b>C.NASTAVENIE POMOCOU HLAVNÉHO displeja .....</b>	<b>23</b>
C1. Hlavná ponuka menu .....	23
C1.1. Nastavenie KÚRENIA .....	24
C1.2. Nastavenie OHRIATA PITNÁ VODA .....	24
C1.3. Nastavenie CIRKULÁCIE OPV .....	25
C1.4. Ostatné nastavenia .....	25
<b>D.NASTAVENIE PRÍSTUPU NA WEB REGULÁTORE .....</b>	<b>26</b>
D1. Postup pre pripojenie regulátora do miestnej siete .....	26
D2. Postup pre priame prepojenie PC a regulátora .....	27
D3. Pripojenie cez mobilnú aplikáciu Regulus IR Client .....	28
<b>E. NASTAVENIE REGULÁTORA PROSTREDNÍCTVOM WEBOVÉHO PREHLIADAČA .....</b>	<b>29</b>
E1. Úvodná obrazovka (HOME) .....	29
E2. Dlaždica pre kúrenie a ohriatu pitnú vodu .....	30
E3. Dlaždica pre cirkuláciu ohriatej pitnej vody a vetranie .....	30
E4. Zobrazenie schémy (SCHÉMA) .....	31
E5. Menu vykurovacích zón (TOPENÍ) .....	31
E6. Nastavenie vykurovacích zón (Zóna 1 až 6) .....	32
E6.1. Nastavenie izbovej teploty .....	32
E6.2. Nastavenie časového programu .....	32
E6.3. Nastavenie funkcie Leto/zima.....	33

E6.4. Nastavenie ekvitermej krivky .....	33
<b>E7. Zóna AKU .....</b>	<b>35</b>
E8. Ohrev bazéna .....	35
E9. Prázdniny .....	35
E10. Menu prípravy ohriatej pitnej vody (TEPLÁ VODA) .....	36
E10.1. Príprava ohriatej pitnej vody tepelným čerpadlom .....	36
E10.2. Príprava ohriatej pitnej vody doplnkovým zdrojom .....	36
E11. Nastavenie cirkulácie ohriatej pitnej vody .....	37
E12. Menu zdrojov (ZDROJE) .....	37
E12.1. Tepelné čerpadlo .....	37
E12.2. Solárny ohrev .....	38
E12.3. Krb, kotol na tuhé palivá .....	38
E12.4. Elektrické ohrevné telesá RegulusHBOX .....	39
E13. Menu s ostatným nastavením (OSTATNÍ) .....	39
E13.1. Vstupy a výstupy .....	39
E13.2. Prístup a heslo .....	39
E13.3. Všeobecné nastavenie .....	39
E13.4. E-mailové upozornenia .....	39
E13.5. Prehľad funkcií .....	39
E13.6. História porúch .....	39
E13.7. Zóna VZT .....	39
E13.8. Univerzálne výstupy .....	41
E13.9. RegulusRoute .....	41
E14. Menu s prístupom k návodom (NÁVODY) .....	41
<b>F. NASTAVENIE REGULÁTORA POMOCOU SERVISNÉHO displeja .....</b>	<b>42</b>
F1. Ovládanie regulátora .....	42
F2. Prehľad parametrov zobrazovaných na servisnom displeji .....	42
F2.1. Základný displej .....	42
F2.2. Displej zobrazenia zóny (zábraza zóna 1, zóna 2) .....	43
F2.3. Displej zobrazenia solárneho systému .....	44
F2.4. Displej zobrazenia zóny OPV ohrievanej dopln. zdrojom (TV-E) .....	44
F2.5. Displej zobrazenia zóny OPV ohrievanej tepelným čerpadlom (TV) .....	44
F2.6. Displej zobrazenia tepelného čerpadla, kaskády tepelných čerpadiel .....	45
F2.7. Displej s číslom a dátumom uvoľnenia firmwaru .....	46
F2.8. Regulátor v továrenskom nastavení .....	46
F2.9. Výber požadovaného nastavenia (menu) .....	46
F3. Užívateľské nastavenie .....	47
F3.1. Vykurovacie zóny .....	47
F3.2. Zóna VZT .....	47
F3.3. Časové programy .....	48
F3.4. Ekvitermné krivky .....	48
F3.5. Ovládanie tepelného čerpadla .....	48
F3.6. Poruchy TČ .....	48
F3.7. Poruchy ostatné .....	48

F3.8. Nastavenie prípravy ohriatej pitnej vody z tepelného čerpadla (TV-TČ) .....	49
F3.9. Nastavenie prípravy OPV pomocou doplnkového zdroja (TV-E) .....	49
F3.10. Nastavenie ohrevu akumulačnej nádrže .....	49
F3.11. Nastavenie cirkulácie OPV .....	49
F3.12. Štatistika .....	49
F3.13. Prevádzkové údaje .....	50
F3.14. Ostatné .....	50
F3.15. Nastavenie dátumu a času .....	50
F3.16. Regulus Route - parametre spojenia so službou .....	50
<b>F4. Prídavné moduly .....</b>	<b>51</b>
F4.1. Modul Krb .....	51
F4.2. UNI modul, UNI modul 2 .....	51
<b>G. ÚDRŽBA .....</b>	<b>52</b>
G1. Užívateľská údržba .....	52
G2. Demontáž predných krytov .....	52
G3. Demontáž krytu elektroinštalácie .....	53
G4. Odborná údržba .....	53
G5. Odstavenie z prevádzky .....	54
G6. Recyklácia / likvidácia .....	54
<b>H. SERVIS .....</b>	<b>54</b>
H1. Indikácia porúch .....	54
H2. Záznamník opráv a kontrol .....	55

# **A. VŠEOBECNÉ INFORMÁCIE**

Návod na inštaláciu a použitie je neoddeliteľnou súčasťou výrobku. Pred zahájením akýchkoľvek činností si tento návod prečítajte a uložte ho na kedykoľvek prístupnom mieste. V prípade straty návodu je možné stiahnuť aktuálnu verziu vo formáte pdf na webových stránkach [www.regulus.sk](http://www.regulus.sk)

## **A1. Bezpečnostné pokyny**

- Tento spotrebič by mal byť používaný iba osobami, ktoré sú riadne poučené o bezpečnom používaní spotrebiča a chápu súvisiace riziká. Spotrebič by nemal byť používaný deťmi a osobami s obmedzenými fyzickými, zmyslovými alebo mentálnymi schopnosťami alebo s nedostatočnými skúsenosťami a znalosťami. Je výslovne zakázané, aby sa so spotrebičom hrali deti!
- **Hydraulické zapojenie** RegulusHBOXu musí byť vykonané osobou odborne spôsobilou podľa platných noriem a predpisov.
- **Zložiť kryt elektroinštalačie je povolené iba osobám s elektrotechnickou kvalifikáciou.**
- Všetky elektroinštalačné práce musia byť vykonané osobou odborne spôsobilou, v súlade s týmto návodom a podľa platných noriem a predpisov.
- Nezasahujte do internej elektroinštalačie RegulusHBOXu, ktorá je zhotovená z výroby.
- **Pred zahájením práce na elektroinštalačii je nutné odpojiť RegulusHBOX od zdroja napäťia!**
- **Regulátor integrovaný v RegulusHBOXe v žiadnom prípade nenahradzuje bezpečnostné prvky systému vykurovania ani systému prípravy ohriatej pitnej vody.** Tieto bezpečnostné prvky musia byť inštalované v súlade s platnými normami a predpismi. Inštalačiu vykonajte podľa projektu a dbajte na osadenie všetkých predpísaných bezpečnostných prvkov.
- Nastavenie regulátora a pripojenie voliteľného príslušenstva musí byť vykonané v súlade s pokynmi uvedenými v tomto návode.

## **A2. Popis a použitie**

Vnútorná jednotka RegulusHBOX slúži na vykurovanie a prípravu OPV invertorovým tepelným čerpadlom RTC.

Jednotka obsahuje kombinovanú akumulačnú nádrž (typ HSK). Príprava OPV je riešená prietokovým spôsobom v nerezovom výmenníku. Nádrž je určená pre vykurovacie systémy s jedným alebo viacerými zmiešavanými, či priamymi vykurovacími okruhmi. Pomocou voliteľného solárneho modulu (sady s výmenníkom) je možné pripojiť solárny termický systém.

Prevádzka RegulusHBOXu a pripojených systémov vykurovania a prípravy ohriatej pitnej vody je riadená vstavaným inteligentným regulátorom, ktorý je z výroby kompletne elektricky zapojený. Tento regulátor je vybavený vlastnými webovými stránkami (webserverom) s možnosťou diaľkového ovládania pomocou webového prehliadača v počítači alebo pomocou smartfónu či tabletu s inštalovanou aplikáciou Regulus IR Client (dostupné sú verzie pre Android a iOS). Súčasťou RegulusHBOXu je kombinovaná akumulačná nádrž HSK so vstavaným nerezovým výmenníkom pre prípravu OPV osadená dvoma ohrevnými telesami s celkovým výkonom 12 kW spínanými v krokoch po 2 kW.

Prepínanie tepelného čerpadla medzi vykurovaním a prípravou OPV zaisťuje vstavaný trojcestný zónový ventil s pohonom.

Informácie o aktuálnom prevádzkovom stave je možné odčítať na ovládacej jednotke s grafickým displejom s českým menu umiestnené na čelnom kryte RegulusHBOXu. **Pripojovací kábel ovládacej jednotky je (z dôvodov prevencie jeho vytrhnutia pri inštalácii) z výroby nezapojený.** Pri montáži je nutné ho zapojiť do protikusu s označením „Displej“ na kryte elektroinštálacie. Ovládaciu jednotku je v prípade potreby možné premiestniť do obytnej časti domu, kde môže zároveň plniť funkciu izbového snímača teploty a vlhkosti (prepojenie káblom JYSTY 1x2x0,8). V takom prípade je namiesto ovládacej jednotky nutné nainštalovať záslepku (objednávací kód 18248 – nie je súčasťou dodávky).

### Základné prvky vnútornej jednotky RegulusHBOX

- Regulátor IR RegulusHBOX so vzdialeným prístupom z počítača alebo mobilnej aplikácie.
- Ovládacia jednotka s grafickým displejom s českým menu, ktorú je možné použiť ako izbovú jednotku (dvojvodičové pripojenie).
- Kombinovaná akumulačná nádrž HSK s celkovým objemom 210 l, rozdelená tesnou deliacou prepážkou v pomere 49 l (vykurovanie), 140 l (príprava OPV), 21 l nerezový výmenník.
- Príprava OPV v nerezovom výmenníku 6 m<sup>2</sup>.
- Ohrevné telesá s výkonom 12 kW spínané v krokoch po 2 kW (max. výkon je možné obmedziť v menu regulácie).
- Trojcestný zónový guľový ventil pre prepínanie tepelného čerpadla medzi vykurovaním a prípravou OPV.
- Expanzná nádoba 12 l pre vykurovací systém a akumulačnú nádrž.
- Odpadové potrubie od poistných ventilov vr. zápachovej uzáver.
- Elektroinštálacia vrátane svorkovnice pre jednoduché pripojenie tepelného čerpadla a ďalšieho príslušenstva vrátane istenia základných prvkov.
- Snímač teploty a tlaku vykurovacej vody, snímač teploty OPV.

### Príslušenstvo v príbale

- Bezpečnostná skupina vykurovacieho systému vr. odvzdušňovacieho ventilu, poistného ventilu 3bar, manometra a odbočky pre dopúšťanie vykurovacej vody / pripojenie doplnkovej expanznej nádoby v prípade, že vstavaná exp. nádoba 12 l nie je dostatočná.
- Poistná sada na potrubí studenej vody vr. spätného ventilu, poistného ventilu 8 bar, manometra, odbočky pre pripojenie expanznej nádoby/cirkulácie a odbočky pre dopúšťanie vykurovacej vody.
- Vonkajší teplotný snímač.
- Čerpadlová skupina okruhu tepelného čerpadla s obehom výmenníka Wilo Para 25/8 iPWM1.
- Guľový ventil s filtrom a magnetom.
- Expanzná nádoba 2 l pre OPV.

### A3. Komponenty

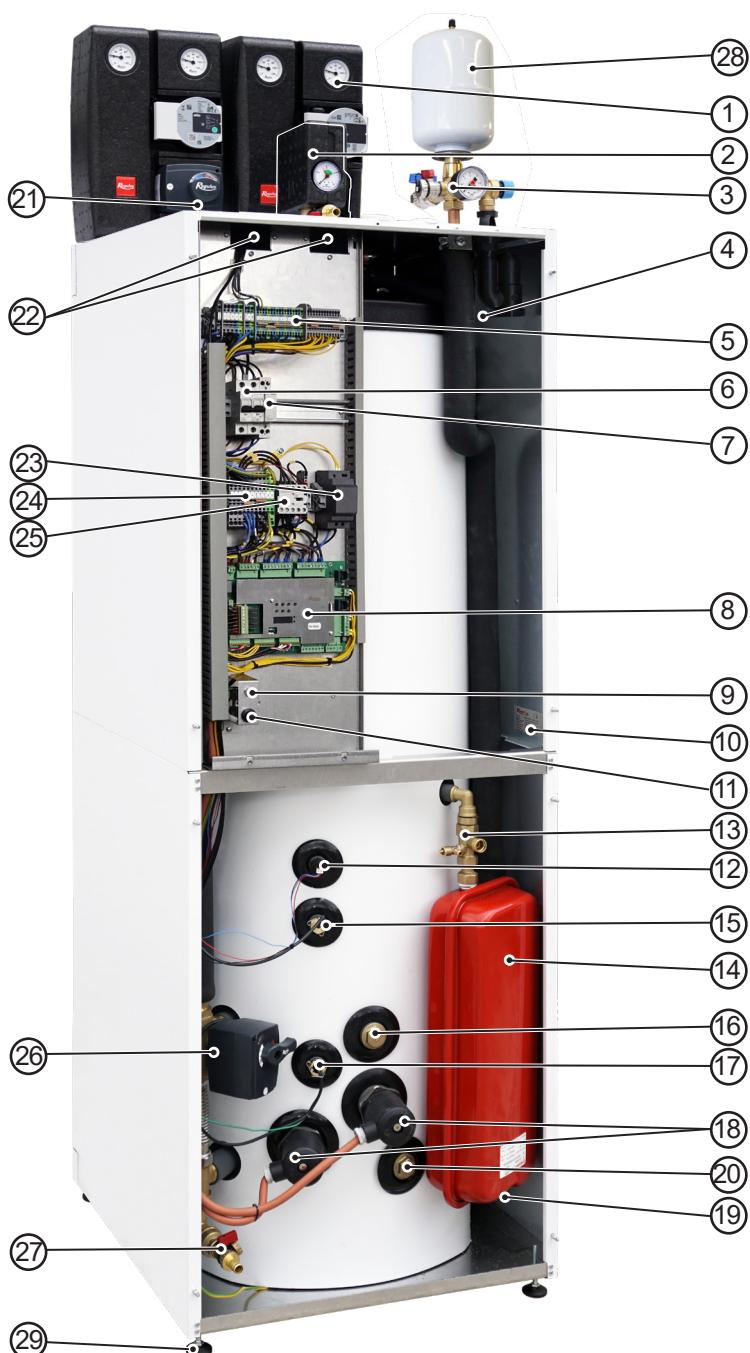
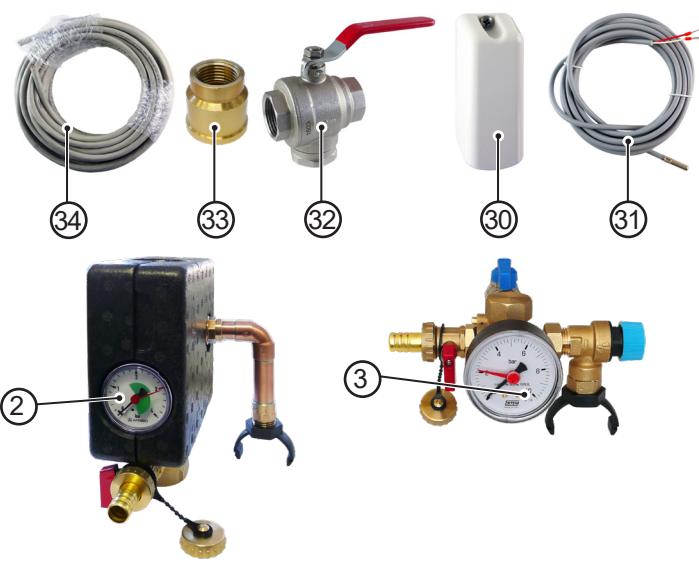
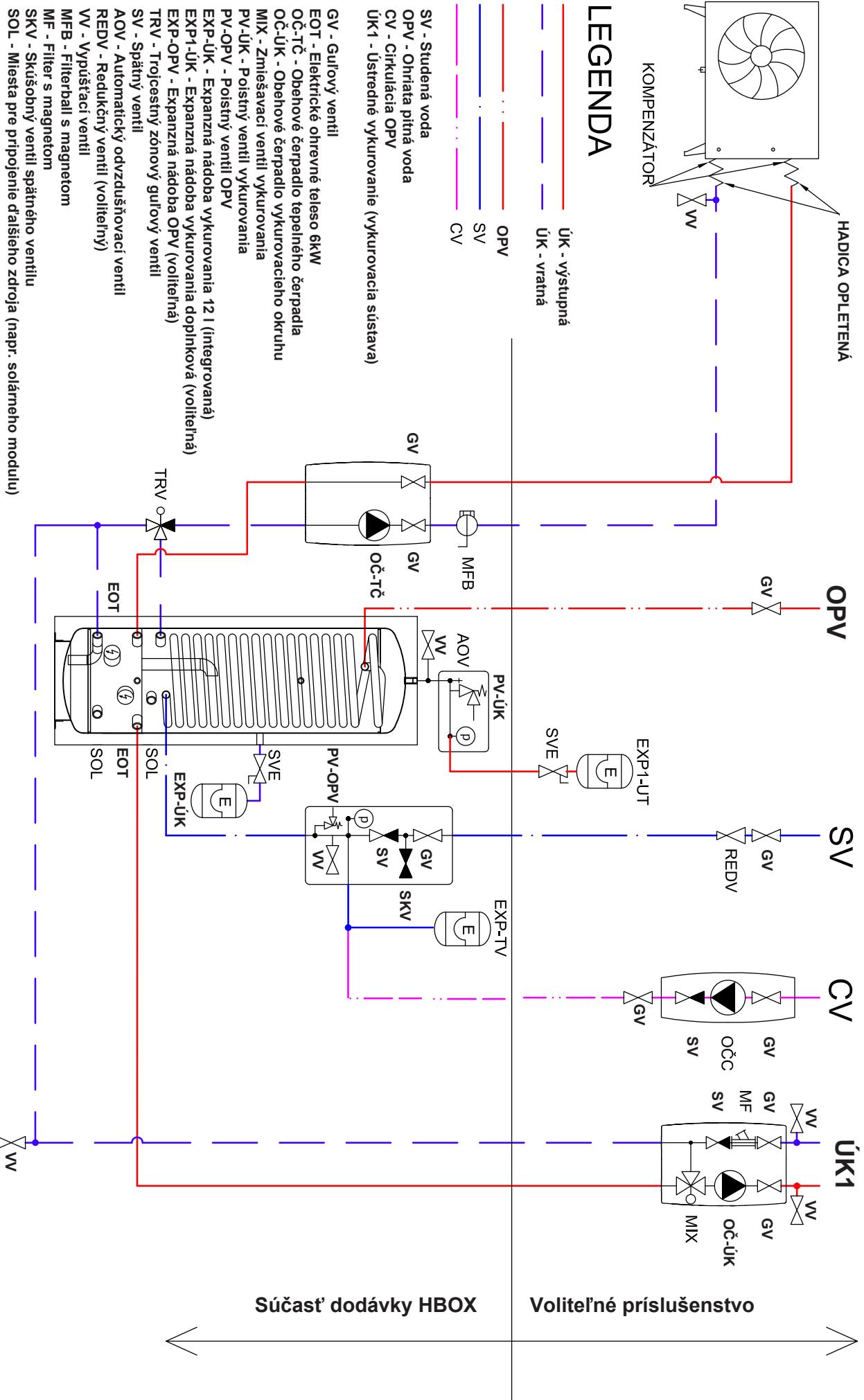


Foto otvoreného RegulusHBOXu zobrazuje stav po zložení krytu elektroinstalácie.



- 1 – Čerpadlová skupina okruhu tepelného čerpadla - súčasť príbalu
- 2 – Bezpečnostná skupina vykurovacieho systému (poistný ventil 3bary, odvzdušňovací ventil, tlakomer, odbočka s vypúšťacím ventilom určeným pre dopúšťanie vykurovacieho systému) - súčasť príbalu
- 3 – Poistná sada SV (uzatvárací ventil G3/4" F pre pripojenie prívodu SV, spätný ventil s kontrolným ventilom, poistný ventil SV 8bar, vypúšťací ventil slúžiaci aj pre dopúšťanie vykurovacieho systému, tlakomer, odbočka pre pripojenie cirkulácie/expanznej nádoby OPV) - súčasť príbalu
- 4 – Sifón so zápachovou uzáverou
- 5 – Prípojná svorkovnica
- 6 – Istič merania a regulácie (B6A 1p) a istič tepelného čerpadla (B20A 1p)
- 7 – Istič tepelného čerpadla
- 8 – Regulátor IR RegulusHBOX
- 9 – Konektor ovládacej jednotky
- 10 – Výrobný štítok so sériovým číslom
- 11 – Havarijný termostat
- 12 – Tlakový snímač pre monitorovanie tlaku vo vykurovacom systéme
- 13 – Servisný ventil k expanznej nádobe
- 14 – 12l expanzná nádoba ÚK
- 15 – Riadiaci snímač OPV
- 16 – Vstup pre pripojenie solárneho modulu
- 17 – Snímač havarijného termostatu
- 18 – Elektrické ohrevné telesá 2x6 kW
- 19 – Ventil expanznej nádoby
- 20 – Výstup pre pripojenie solárneho modulu
- 21 – Čerpadlová skupina ÚK (nie je súčasťou dodávky)
- 22 – Prestupy pre káble
- 23 – Napájací zdroj pre IR
- 24 – Pomocná interná svorkovnica
- 25 – Stýkač elektrických ohrevných telies
- 26 – Trojcestný zónový ventil pre prepínanie vykurovania a prípravy OPV
- 27 – Vypúšťací ventil G1/2" M vykurovacieho systému a nádrže
- 28 – Expanzná nádoba 2 l pre OPV - súčasť príbalu
- 29 – Nastavenie nožičky pre vyrovnanie RegulusHBOXu
- 30 – Vonkajší teplotný snímač Pt 1000 - súčasť príbalu
- 31 – Teplotný snímač teploty vykurovacej vody pt 1000 s káblom s dĺžkou 4 m - pripojené, uložené v prestupe pre káble
- 32 – Guľový ventil s filtrom a magnetom (označený MFB na schéme hydraulického zapojenia) - súčasť príbalu
- 33 – Redukcia 3/4"Fx1/2" F pre expanznú nádobu OPV
- 34 – Komunikačný kábel

## A4. Hydraulická schéma vnútorného zapojenia

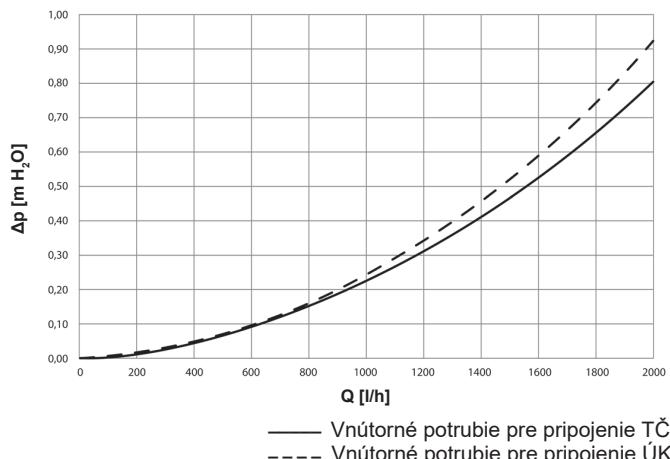


## A5. Parametre

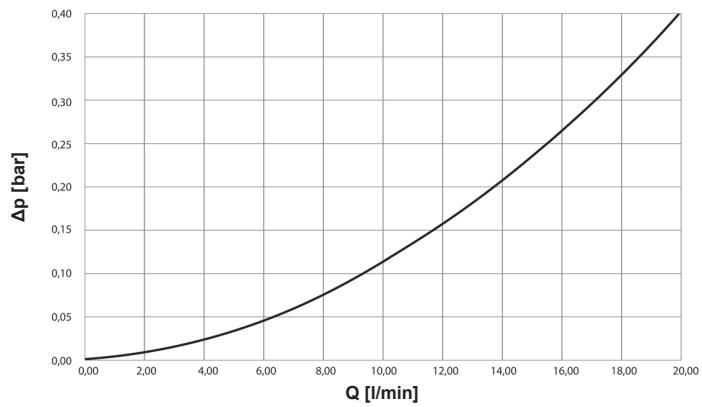
Technické údaje	
Celkový objem nádrže	210 l
Objem kvapaliny v nádrži celkom	189 l
Objem kvapaliny nad deliacim plechom	140 l
Objem kvapaliny pod deliacim plechom	49 l
Objem kvapaliny vo výmenníku OPV	21 l
Plocha výmenníka OPV	6 m <sup>2</sup>
Pracovná teplota kvapaliny	5–90 °C
Max. pracovný tlak – vykurovací systém	3 bar
Min. pracovný tlak – vykurovací systém	0,5 bar
Max. pracovný tlak – OPV	8 bar
Teplota okolia	5–40 °C
Max. relatívna vlhkosť	80 % bez kondenzácie
Otvárací tlak poistného ventilu – vykurovací systém	3 bar
Otvárací tlak poistného ventilu – OPV	8 bar
Prierez sedla poistných ventilov	132 mm <sup>2</sup>
Výtokový súčinieľ poistných ventilov	0,3
Čas prenastavenia pohunu trojcestného ventilu	15 s
Tepelná strata	160 W
Celková hmotnosť bez vody	148 kg
Celková hmotnosť s vodou	360 kg
Celkové rozmery (š x v x h)	595 x 1725 x 650 mm
Sklopňá výška (bez pripojených poistných a čerpadlových skupín)	1790 mm

Elektrické údaje	
Napájanie	3/N/PE ~ 400 / 230 V 50 Hz
Max. prierez prívodného vodiča	4 mm <sup>2</sup> (lanko) / 6 mm <sup>2</sup> (pevné jadro)
Menovitý príkon	12,2 kW (bez pripojeného tepelného čerpadla)
Ohrevné telesá	2 x 6 kW (každé 3 x 2 kW – 230 V)
Elektrické krytie	IP20
Istič pre tepelné čerpadlo	B20A 1p
Istič merania a regulácie	B6A 1p

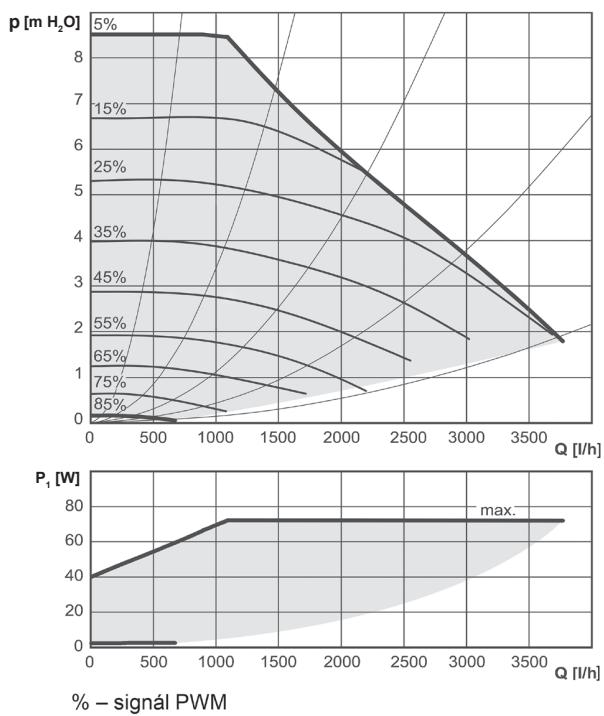
**Graf tlakových strát – vykurovania**



**Graf tlakových strát – OPV**



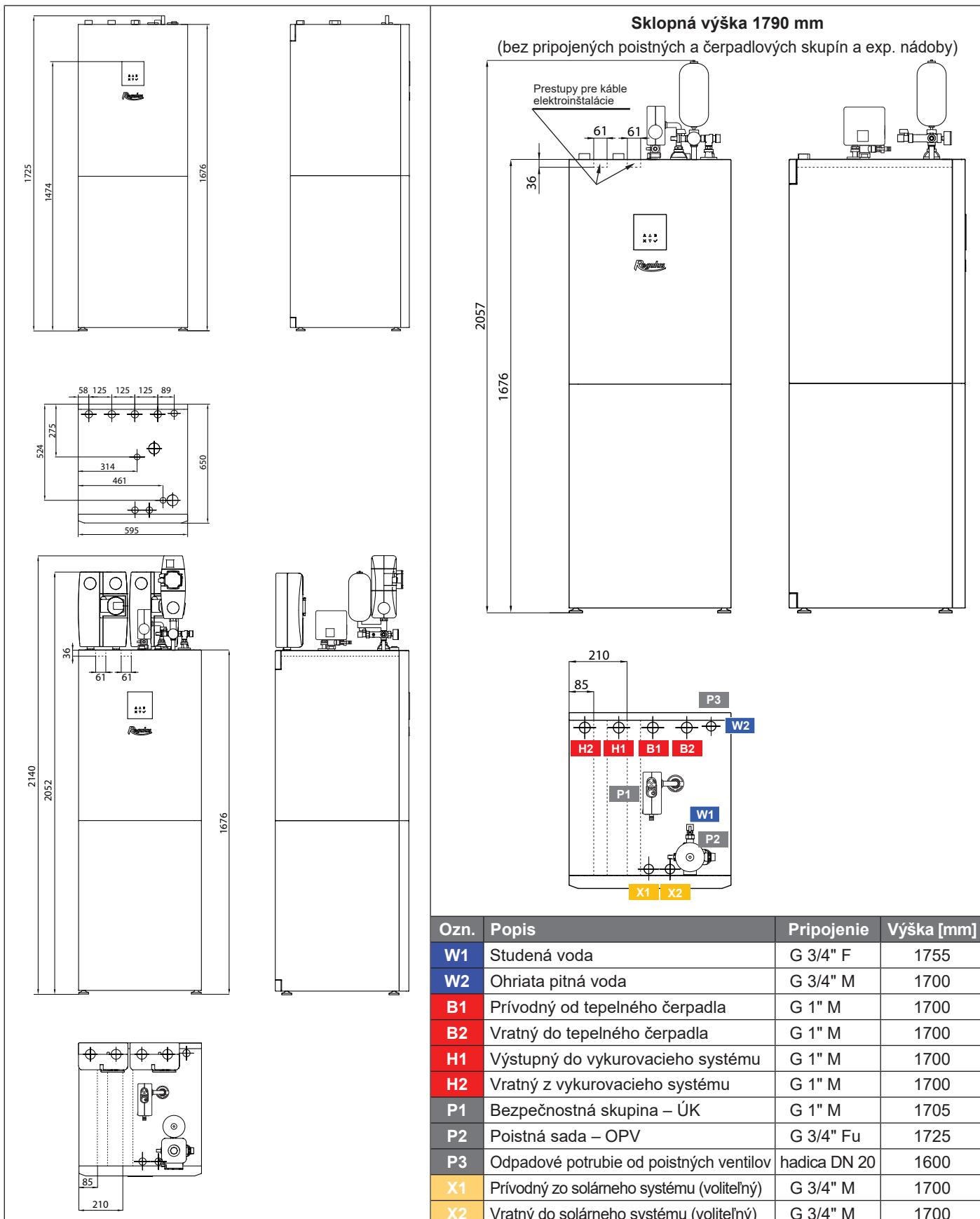
**Výkonové krivky obehového čerpadla TČ Wilo Para 25/8 iPWM1**



% – signál PWM

## B. INŠTALÁCIA A ZAPOJENIE

### B1. Rozmerová schéma

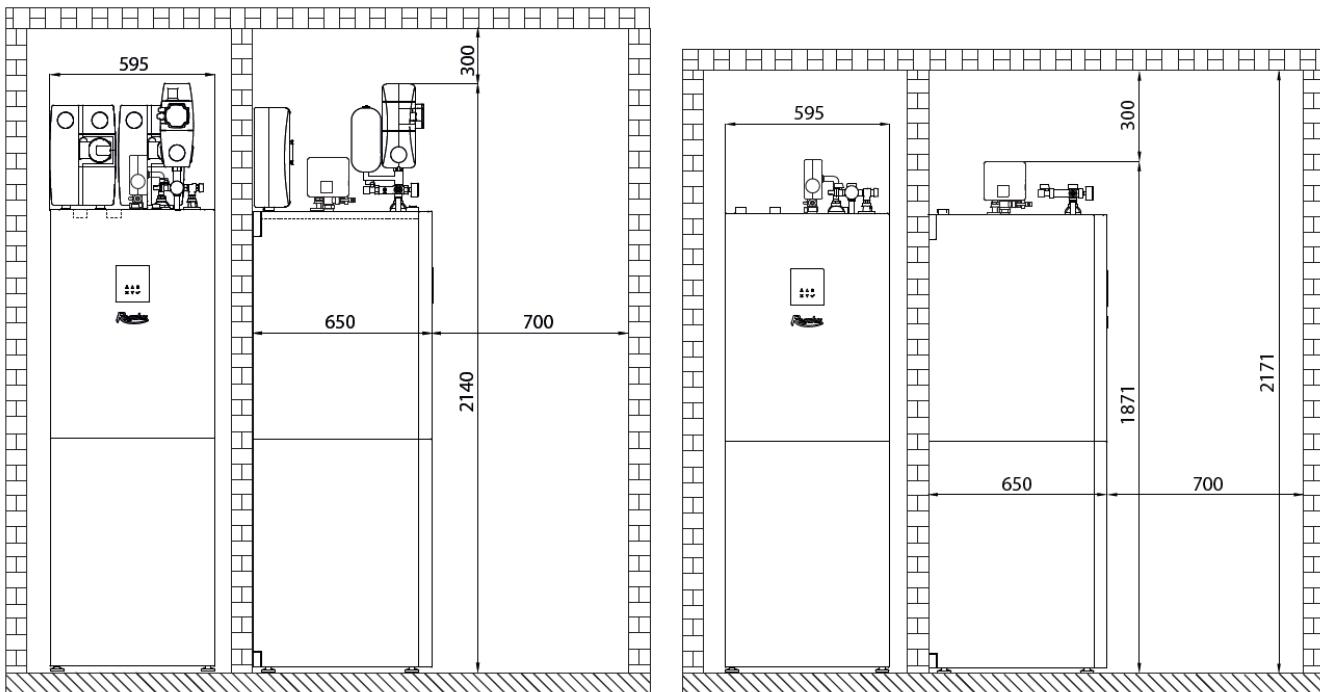


## B2. Požiadavky na miesto inštalácie

- RegulusHBOX inštalujte výhradne vo vnútorných priestoroch.
- Zaistite, aby v mieste inštalácie nemohla do RegulusHBOXu vniknúť voda.
- Neinštalujte zariadenie v priestoroch s vaňou alebo sprchou do zón 0, 1 a 2.
- Neinštalujte RegulusHBOX v miestach, kde môže dôjsť k zamrznutiu.
- Neinštalujte zariadenie v blízkosti agresívnych, výbušných alebo horľavých plynov, predmetov alebo látok.
- Dodržte minimálne požadované odstupy od konštrukcií podľa obrázku - RegulusHBOX je určený aj pre zastavenie do úzkych priestorov.

### Inštalácia s čerpadlovými skupinami

### Inštalácia bez čerpadlových skupín (znižené priestory)



## B3. Inštalácia

RegulusHBOX dopravte na miesto inštalácie vo zvislej polohe. **Nie je dovolené prepravovať RegulusHBOX vo vodorovnej polohe.**

RegulusHBOX nainštalujte na rovnú podlahu s dostatočnou nosnosťou - hmotnosť RegulusHBOXu bez vykurovacej vody je 148 kg, vrátane vykurovacej vody je 360 kg.



RegulusHBOX vyrovnejte vo zvislom smere pomocou nastaviteľných nožičiek.

## B4. Hydraulické zapojenie

### A. Výstupy pre pripojenie potrubia sú na hornej strane RegulusHBOXu označené príslušnými piktoogramami.

- 1 - Vratný z vykurovacieho systému G 1“ M 
- 2 - Výstupný do vykurovacieho systému G 1“M 
- 3 - Prívodný od tepelného čerpadla G 1“ M 
- 4 - Vratný do tepelného čerpadla G 1“ M 
- 5 - Ohriata pitná voda G 3/4“ M 
- 6 - Bezpečnostná skupina ÚK G 1“ M
- 7 - Poistná sada SV s pripojením prívodu  
SV G 3/4“F 
- 8 - Odpadové potrubie od poistných ventilov  
hadice DN 20 (zo zadnej strany)
- 9 - Prestupy pre pripojenie voliteľného  
solárneho modulu



### B. Montáž príslušenstva z príbalu:

**1** - na nátrubky 3 a 4 (G 1“M) namontujte čerpadlovú skupinu s obenovým čerpadlom okruhu tepelného čerpadla. Do dobre prístupného miesta vratného potrubia do tepelného čerpadla namontujte guľový ventil s filtrom a magnetom (označený MFB na schéme hydraulického zapojenia). Čerpadlová skupina obsahuje obenové čerpadlo Wilo Para 25/8 iPWM1, dva guľové ventily a dva teplomery. Káble s konektormi pre napájanie a riadenie obenového čerpadla sú z výroby pripojené k hlavnej svorkovnici. Pre pripojenie obenového čerpadla stačí káble vybrať z priestoru prestupu pre káble, kde sú uložené a pripojiť konektory k čerpadlu.

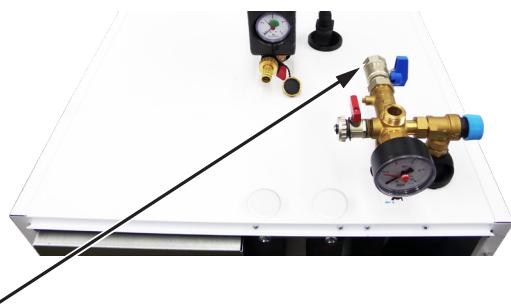


**2** - na nátrubok 6 (G 1“M) namontujte bezpečnostnú skupinu vykurovacieho systému s T-kusom a ventilom G 1/2“, odpad z poistného ventilu napojte na vypúšťací lievik zamontovaný vo veku RegulusHBOXu. Bezpečnostná skupina obsahuje poistný ventil, odvzdušňovací ventil a tlakomer. Ventil G 1/2“ slúži k dopúšťaniu vykurovacieho systému.



**3** - na rúrku 7 (Cu 18mm s prevlečnou maticou G 3/4") namontujte poistnú sadu SV, odpad z poistného ventilu napojte na vypúšťací lievik zamontovaný vo veku RegulusHBOXu. Poistná sada obsahuje uzatvárací ventil, spätný ventil s kontrolným ventilom, poistný ventil, tlakomer a vypúšťací ventil G 1/2" s jeho pomocou je možné zároveň dopúšťať vykurovací systém.

Pripojenie prívodu SV



**4** - na poistnú sadu namontujte redukčnú spojku G 3/4" na G 1/2", do ktorej namontujte expanznú nádrž.

- V prípade znížených priestorov je možné umiestniť expanznú nádrž mimo HBOX a prepojiť príslušným potrubím.
- V prípade inštalácie voliteľnej čerpadlovej skupiny pre cirkuláciu OPV, postupujte pri inštalácii podľa príslušného návodu. Čerpadlová skupina so sadou pre jej inštaláciu má objednávací kód 20276.

Redukčná spojka  
G 3/4" na G 1/2"

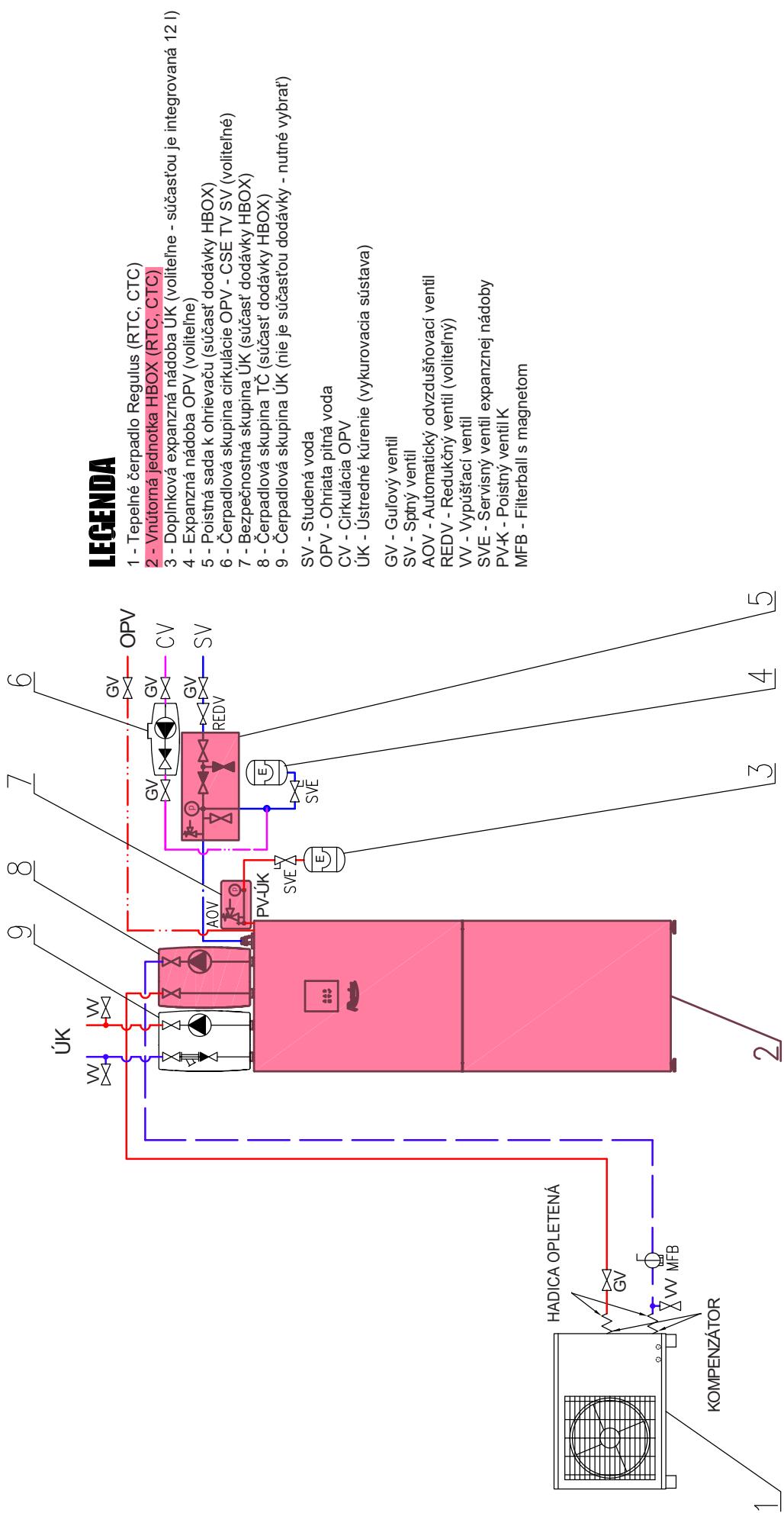


## C. Pripojenie do systému

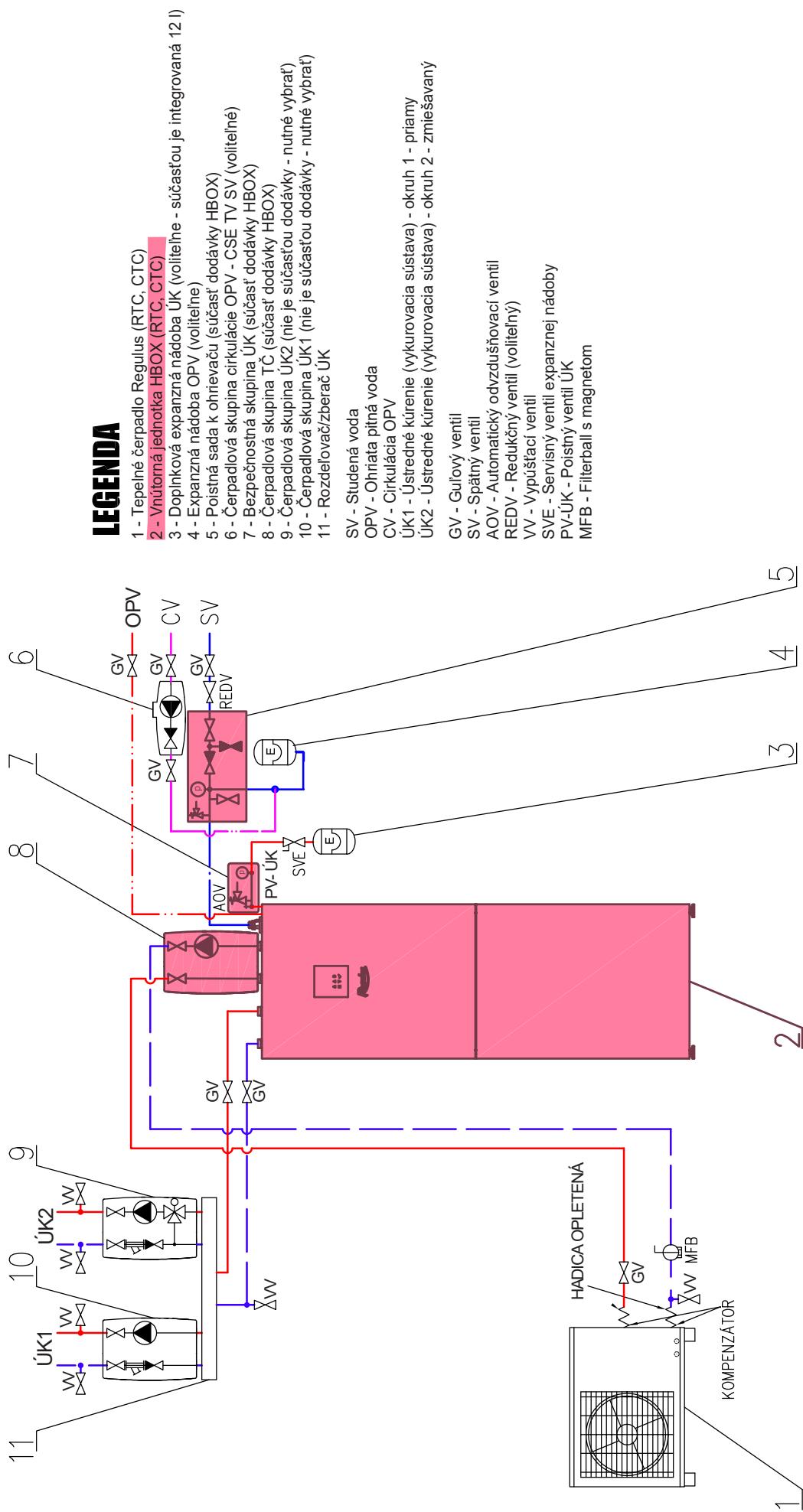
RegulusHBOX pripojte do systému podľa hydraulickej schémy zapojenia:

- 1 - na nátrubky 1 a 2 (G 1" M) pripojte čerpadlovú skupinu vykurovacieho systému alebo rozdeľovač v prípade pripojenia viacerých vykurovacích okruhov. Na svorku A/DI14 základnej dosky je pripojený snímač teploty vykurovacej vody, ktorý je uložený v prestupe pre káble. Tento snímač umiestnite do jímky v čerpadlovej skupine alebo do potrubia na výstupe do vykurovacieho systému.
- 2 - do hrdla G 3/4" F guľového ventilu poistnej sady SV pripojte prívod SV
- 3 - na nátrubok 5 (G 3/4" M) pripojte výstup OPV
- 4 - na hadicu 8 (DN 20) pripojte odpadové potrubie. Odpadové potrubie z poistných ventilov je z výroby osadené zápachovou uzáverou.
- 5 - ak je súčasťou systému potrubie cirkulácie OPV, pripojte potrubie na čerpadlovú skupinu cirkulácie OPV - jej montáž pozri vyššie.
- 6 - ak nedostačuje svojim objemom 12l vstavaná expanzná nádoba, pripojte doplnkovú expanznú nádobu vykurovacieho systému - odmontujte vypúšťací ventil pod bezpečnostnou skupinou, pridajte T-kus, pripojte potrubie k expanznej nádobe a zamontujte späť vypúšťací ventil.
- 7 - pri napúšťaní systému prepnite pohon trojcestného zónového ventilu (v schéme označený TRV) do manuálneho režimu a ovládaciu páku nastavte na 45°. Po naplnení a odvzdušnení vykurovacieho systému prepnite pohon späť do automatického režimu.

## B4.1 Hydraulická schéma zapojenia s jedným vykurovacím okruhom



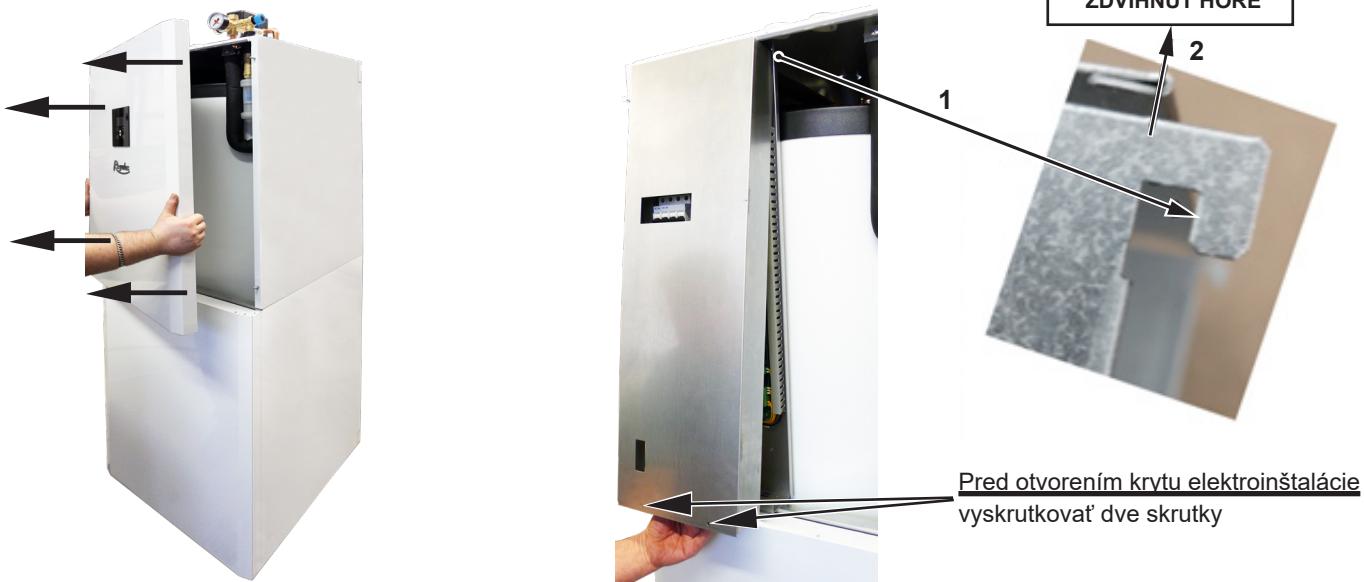
## B4.2 Hydraulická schéma zapojenia s dvoma vykurovacími okruhmi



## B5. Elektrické pripojenie

### B5.1. Privedenie kálov

Pre elektrické pripojenie RegulusHBOXu je nutné zložiť horný predný kryt a pod ním umiestnený kryt elektroinštalácie.



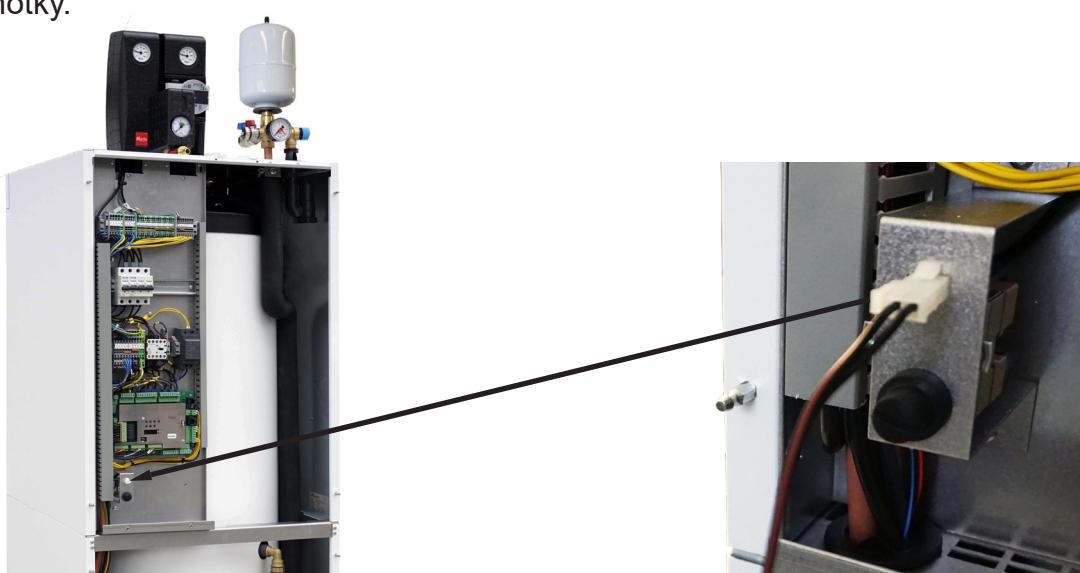
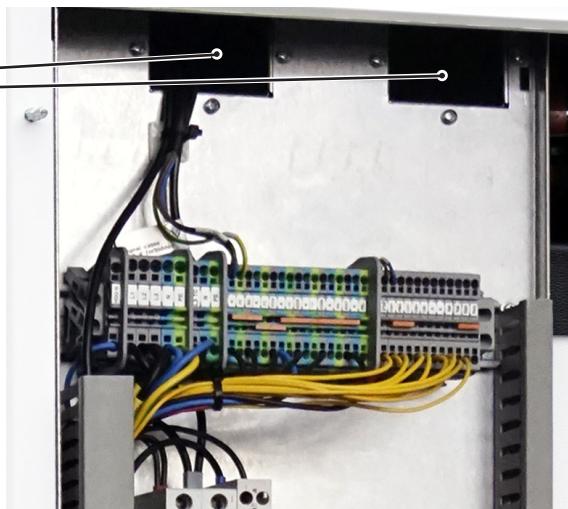
Pre prívod kálov slúžia dva prestupy pod vekom RegulusHBOXu

**Upozornenie:** prívodný napájací kábel slúži nie len k napájaniu RegulusHBOXu, ale súčasne aj k napájaniu tepelného čerpadla! V obvyklých podmienkach sa odporúča voliť prierez medených vodičov prívodného napájacieho kábla  $4 \text{ mm}^2$ .

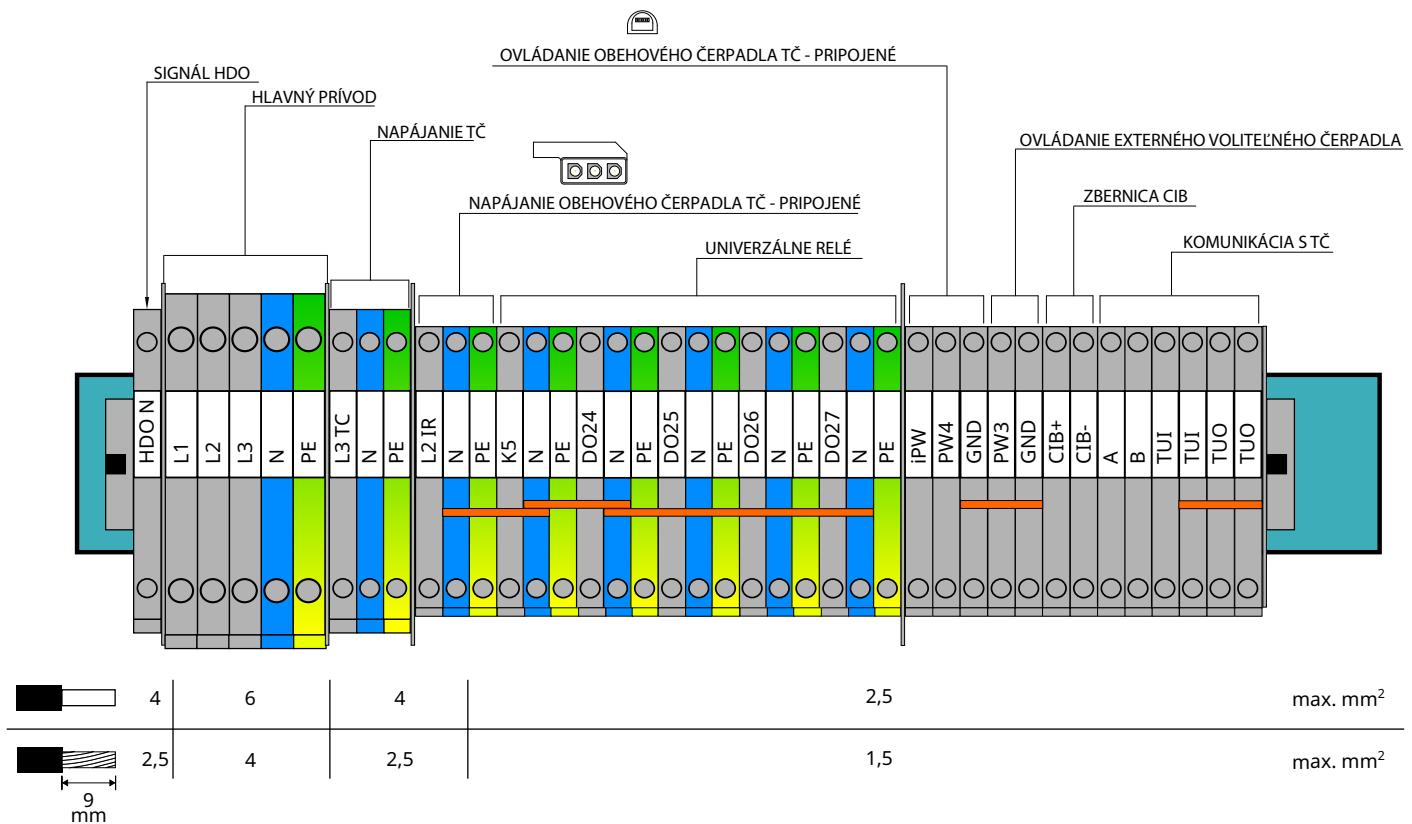
Pri pripájaní maximálneho prierezu zlaneného vodiča do prípojnej svorkovnice neodporúčamé používanie dutiniek. Na vodiče s menším prierezom (typicky snímača, PWM a pod.) sú dutinky vhodné.

Minimálna dĺžka odizolovania 9 mm.

Po uzavorení krytu elektroinštalácie je nutné pred nasadením horného krytu pripojiť konektor ovládacej jednotky.

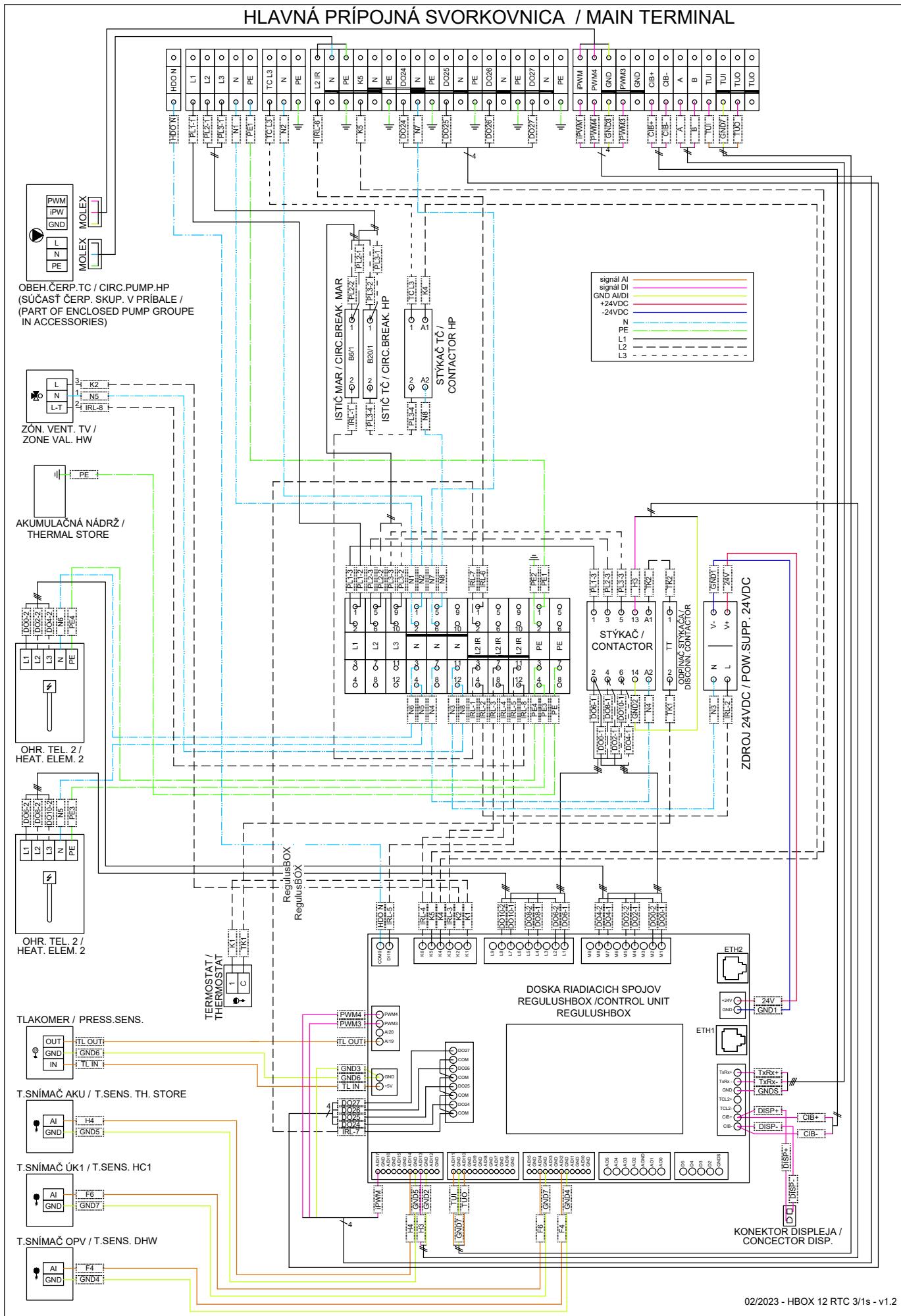


## B5.2. Prípojná svorkovnica

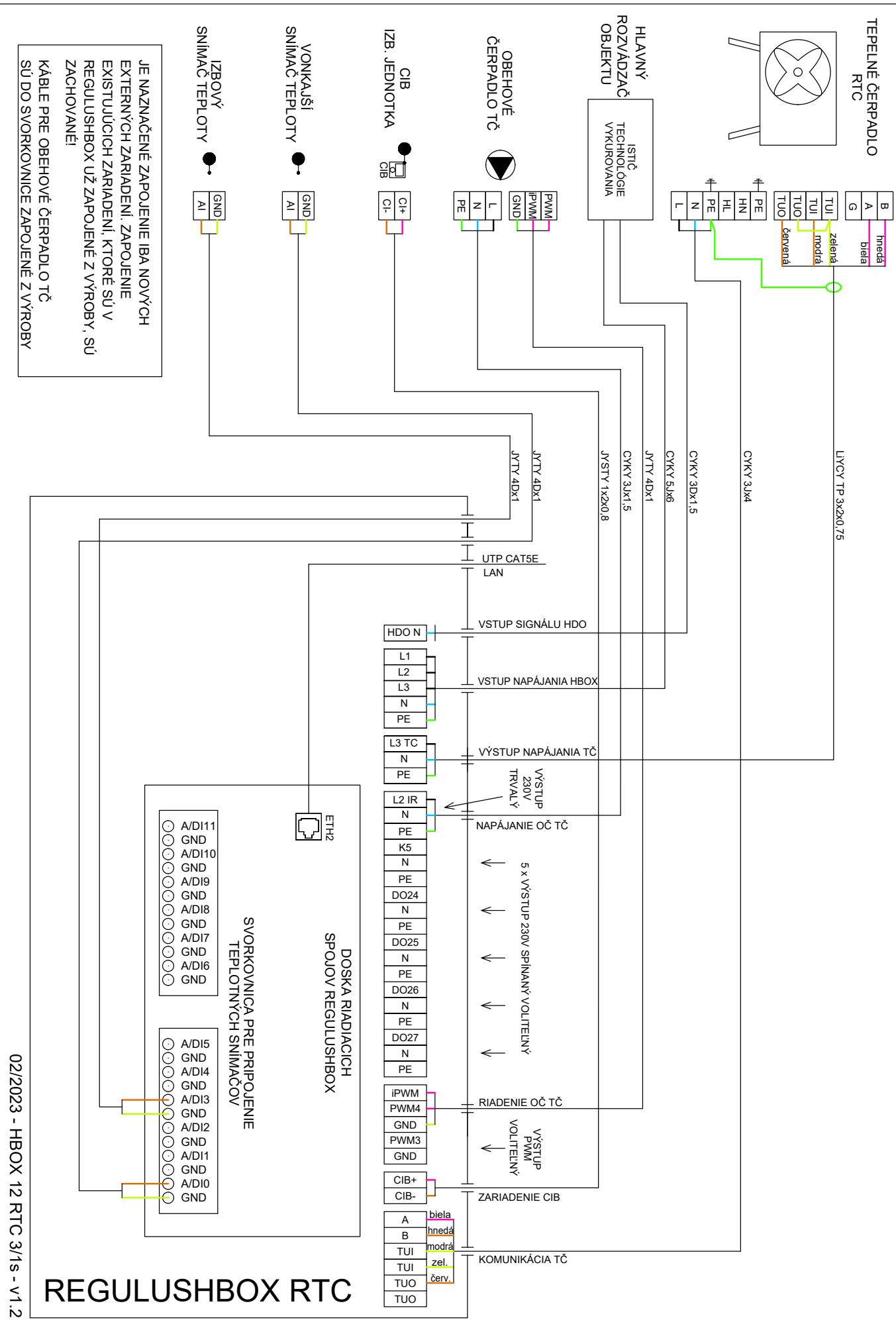


Univerzálne výstupy K5 a DO24-DO27 nemajú továrensky priradenú žiadnu funkciu. Zariadenie spínané z týchto výstupov je nutné nastaviť v servisnom rozhraní regulátora.

### B5.3. Celková schéma interného elektrického zapojenia



## B5.4. Schéma zapojenia periférií MaR k RegulusHBOXu



## **B5.5. Pripojenie a nastavenie voliteľného príslušenstva – izb. snímač/jednotka, termostat**

V každej vykurovacej zóne je možné snímať izbovú teplotu jedným z nasledujúcich prvkov:

- izbový snímač Pt1000
- izbová jednotka RC25
- izbová jednotka RCA (vstavaný displej, ktorý je súčasťou dodávky)
- bezdrôtový izbový snímač WiFi RSW 30
- bežný izbový termostat so spínacím alebo rozpínacím kontaktom

Použitý typ izbového snímača (jednotky) priraďte príslušnej zóne v servisnom menu regulátora.

Vo webovom rozhraní regulátora je možné priradiť každej zóne snímač alebo izbovú jednotku a nastaviť vplyv izbovej teploty na reguláciu teploty v zóne. Na displeji táto možnosť nie je dostupná.

### **Izbový snímač Pt1000**

Snímač sa v zóne 1 zapája na vstup AI3. Snímače v zónach 2 až 6 je možné zapojiť prostredníctvom prídavného modulu.

### **Izbová jednotka RC25**

Izbová jednotka RC25 slúži k snímaniu izbovej teploty a relatívnej vlhkosti vo vykurovanej zóne, jednoduchej korekcie požadovanej teploty pomocou gombíka a indikácií prevádzkového stavu a alarmu. Bližšie informácie k voliteľným funkciám nájdete v návode RC25.

Pre inštaláciu zbernice CIB sa používajú dvojvodičové káble. Odporúčame použiť kábel s krúteným tienieným párom a priemerom žil najlepšie 0,8 mm, napr. J-Y(St)Y 1x2x0,8.

Jednotky pre zóny 1 až 3 sa pripájajú priamo k regulátoru IR. Jednotky pre zóny 4 až 6 vyžadujú inštaláciu externého CIB mastera CF-2141, ktorý sa k regulátoru IR pripája prostredníctvom ethernetového rozhrania.

### **Bezdrôtový izbový snímač WiFi RSW 30**

Bezdrôtový izbový snímač je určený na snímanie izbovej teploty a vlhkosti vo vykurovanej zóne. Snímač aj regulátor sa musí nachádzať v rovnakej sieti.

### **Termostat**

Termostat v zóne 1 je možné pripojiť na svorky AI4-AI11.

V zóne 2 potom prostredníctvom prídavných modulov.

## B6. Kontrola pred uvedením do prevádzky

Pred uvedením zariadenia do prevádzky sa uistite, či:

- bola vykurovacia sústava riadne prepláchnutá a napúštaná čistou a upravenou vodou v súlade s STN 07 7401
- boli dodržané požiadavky na miesto inštalácie uvedené v kapitole B.2 tohto návodu
- sú všetky ochranné kryty nasadené a zaistené
- sú uzatváracie ventily hydraulických okruhov otvorené a nie je blokovaný prietok vody jednotkou
- nedošlo k zámene vstupného a výstupného potrubia do jednotky
- je systém riadne odvzdušnený a natlakovaný (obvykle na 1 až 2 bary) a odvzdušňovací ventil uzavorený
- tlak vzduchu v expanznej nádobe ÚK je o cca 0,2 bar nižšie ako tlak vo vykurovacom systéme
- nedochádza k úniku vody
- je na vratnom potrubí do tepelného čerpadla inštalovaný Magnetfilterball z príbalu
- je elektroinštalácia vykonaná v súlade s platnými predpismi a so štítkom na jednotke (skontrolujte hlavne dimenziu napájacieho vodiča, ističa a správne zapojenie uzemnenia)
- je správne napätie v el. sieti
- nie je porušená izolácia kálov a všetky sú na svorkách riadne upevnené
- napájací a ovládací kábel obeholového čerpadla TČ sú riadne pripojené do konektorov na čerpadle
- je príslušenstvo správne zapojené
- je dostupná všetká dokumentácia nainštalovaného zariadenia

Až po kontrole vyššie uvedených bodov je možné zapnúť istič jednotky a zariadenie uviesť do prevádzky.

**Upozornenie:** Uvedenie do prevádzky môže vykonať iba výrobcom vyškolená osoba s odbornou kvalifikáciou.

## C. NASTAVENIE POMOCOU HLAVNÉHO displeja

Na prednom kryte zariadenia je umiestnený ovládaci panel, určený pre užívateľské nastavenie systému.



Panel sa skladá z displeja a šiestich ovládacích tlačidiel:

- **ESC** pre návrat do predchádzajúcej obrazovky.
- **ENTER** pre výber a uloženie hodnoty.
- **Šípky hore a dole** pre prechádzanie menu alebo úpravu hodnôt.
- Dve pomocné tlačidlá s premenlivou funkciou indikovanou na displeji.

### C1. Hlavná ponuka menu

Domovská obrazovka regulátora zobrazuje dátum, čas, tlak a teploty. Na domovskú obrazovku sa môžete kedykoľvek vrátiť stlačením pomocného tlačidla so symbolom domčeka

Hlavnú ponuku je možné z domovskej obrazovky prejsť pomocou tlačidla so šípkou dole

Domovská obrazovka:



## C1.1. Nastavenie KÚRENIA

Do menu KÚRENIE sa dostanete z domovskej obrazovky stlačením tlačidla NASTAVENIE .



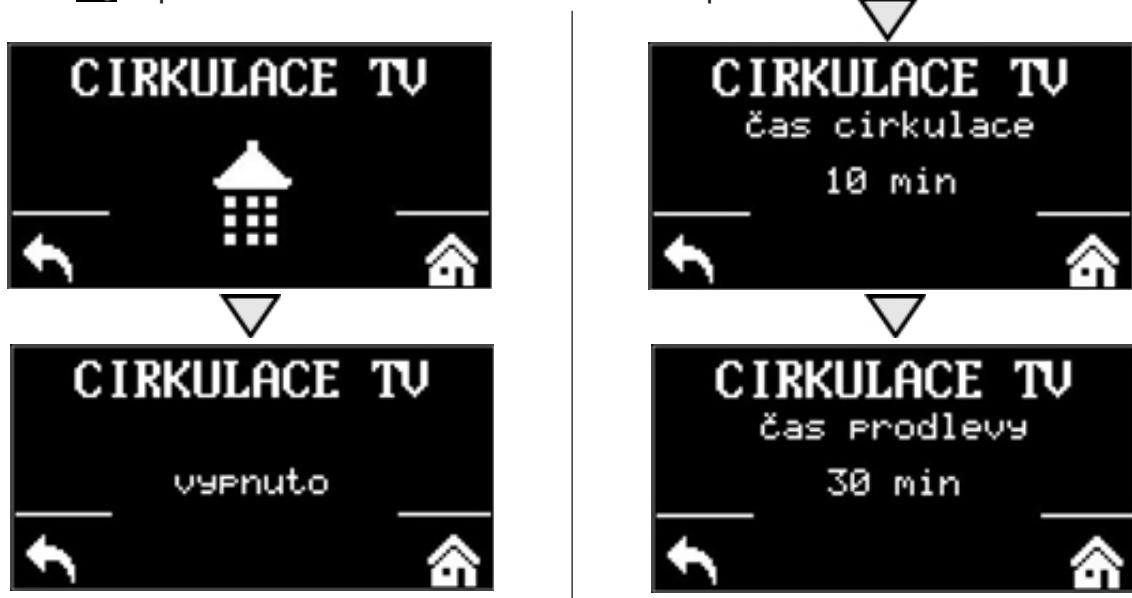
## C1.2. Nastavenie OHRIATEJ PITNEJ VODY

Do menu OHRIATA PITNÁ VODA sa dostanete z domovskej obrazovky stlačením tlačidla NASTAVENIE  a následným jedným stlačením tlačidla so šípkou dole.



### C1.3. Nastavenie CIRKULÁCIE OPV

Do menu cirkulácie ohriatej pitnej vody sa dostanete z domovskej obrazovky stlačením tlačidla NASTAVENIE  a potom dvoma stlačeniami tlačidla so šípkou dole.



### C1.4. Ostatné nastavenie

Do menu pre TEPELNÉ ČERPADLO, DOPLNKOVÝ ZDROJ a REGULUS ROUTE sa dostanete z domovskej obrazovky stlačením tlačidla NASTAVENIE  a potom tromi, štyrmi a piatimi stlačeniami tlačidla so šípkou dole.



Tepelné čerpadlo, doplnkový zdroj alebo funkciu RegulusRoute môžete zapnúť alebo vypnúť.

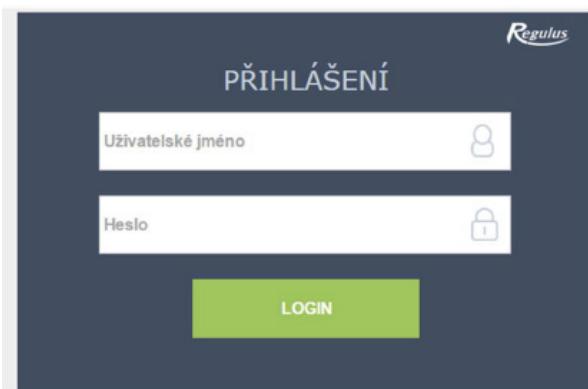
## D. NASTAVENIE PRÍSTUPU NA WEB REGULÁTORE

Regulátor obsahuje integrované webové stránky, zobrazujúce prehľad vykurovacieho systému a užívateľské nastavenie. Pre webový prístup na stránky regulátora je potrebné pripojiť regulátor do miestnej siete alebo pomocou sieťového kabla priamo k PC. Prípadne je možné využiť mobilnú aplikáciu Regulus IR Client.

### D1. Postup pre pripojenie regulátora do miestnej siete

Parametre pre pripojenie k sieti (IP adresu, adresu brány a masku siete) je možné nájsť v informáciách o regulátori po stlačení tlačidla MODE servisného displeja. Späť do užívateľského zobrazenia sa prejde opäťovným stlačením tlačidla MODE.

Po pripojení regulátora k miestnej sieti so zadaním IP adresy do webového prehliadača sa zobrazí úvodný prihlásovací formulár:



Prístupové meno pre užívateľskú úroveň je: **uzivatel**,  
Prístupové heslo pre užívateľskú úroveň je: **uzivatel**.

### D2. Postup pre priame prepojenie PC a regulátora

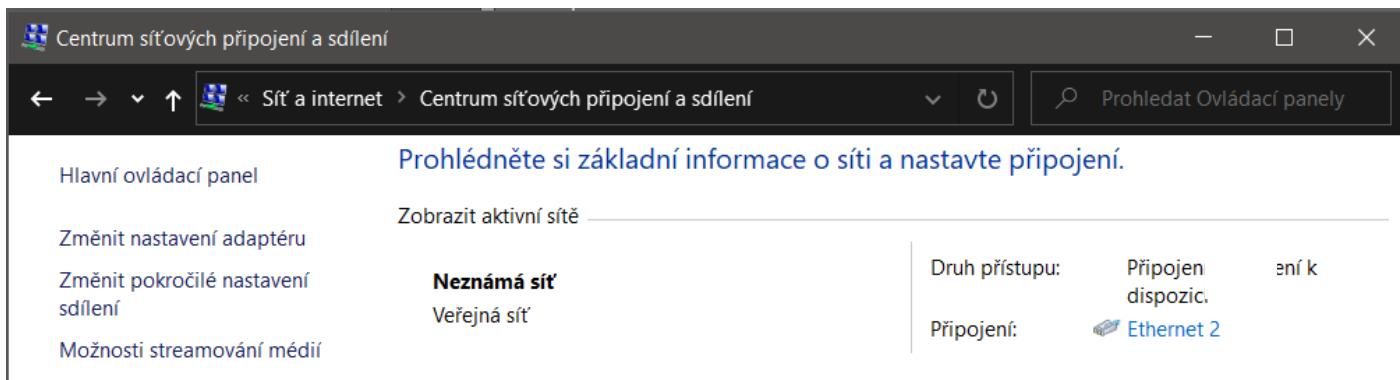
#### a) Zistite statickú IP adresu regulátora

- Na regulátori stlačte tlačidlo DISP a následne šípkou dole listujte do doby, kým sa na displeji zobrazia parametre kanálu ETH2. Tu je zobrazená IP adresa (druhý riadok, IP).

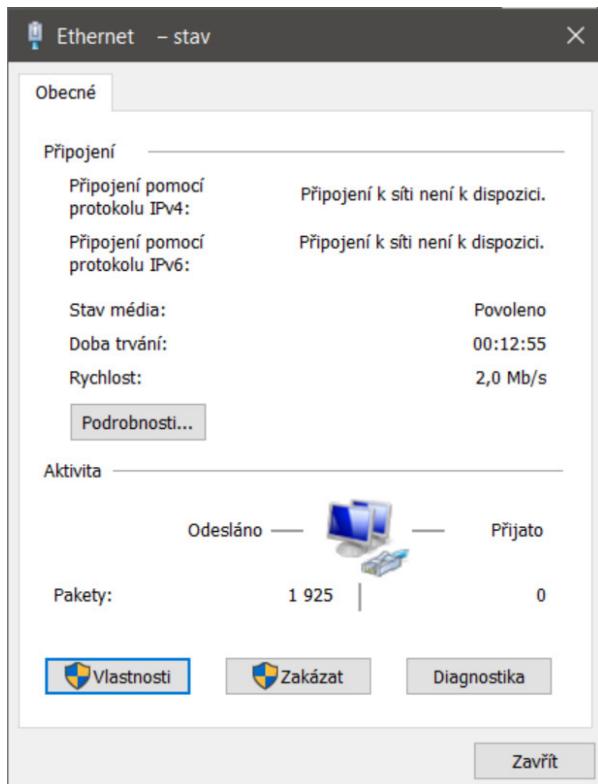
#### b) Prepojte sieťovým káblom PC a regulátor

#### c) Nastavte sieťové pripojenie v PC

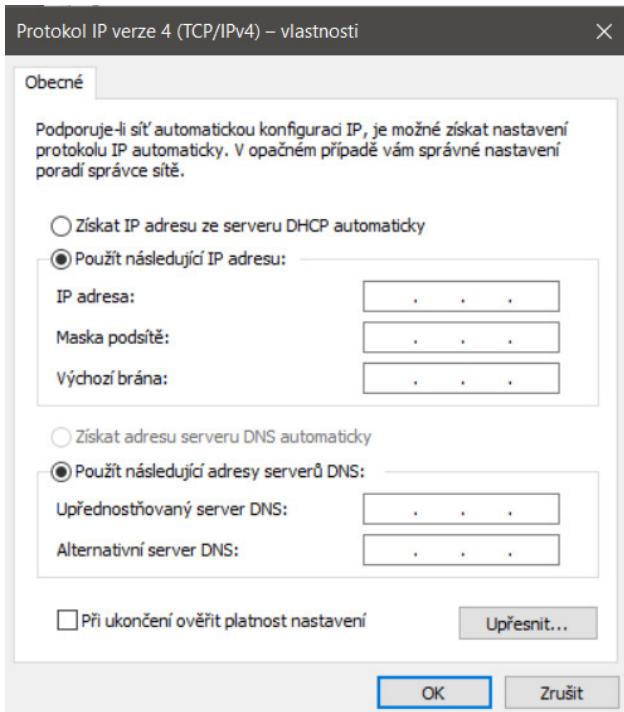
- Na počítači kliknite pravým tlačidlom myši na ikonku zobrazujúcu pripojenie k internetu (malá ikona obrazovky v pravom spodnom rohu).
- Kliknite na odkaz Nastavenie siete a Internet.
- Ďalej potom na Centrum sieťových pripojení a zdieľanie – otvorí sa okno so zoznamom sieťových pripojení.



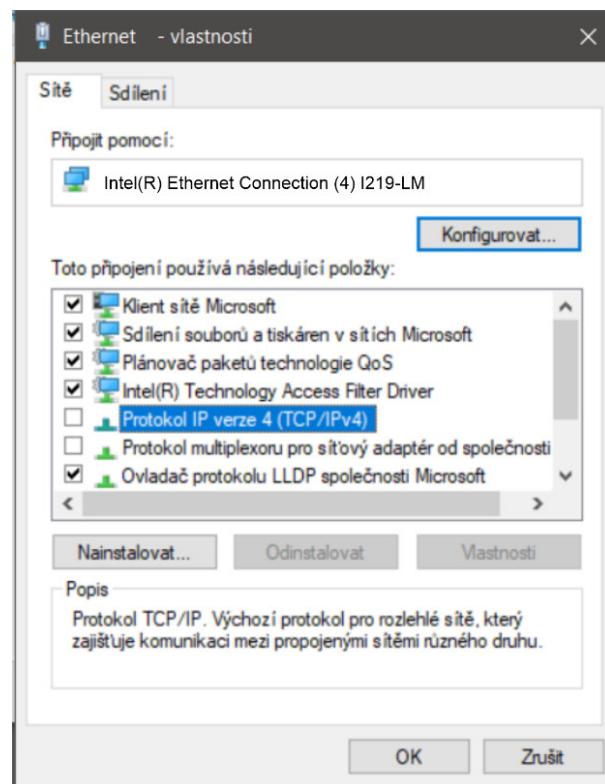
**1. Kliknite na Ethernet – otvorí sa okno so stavom pripojenia**



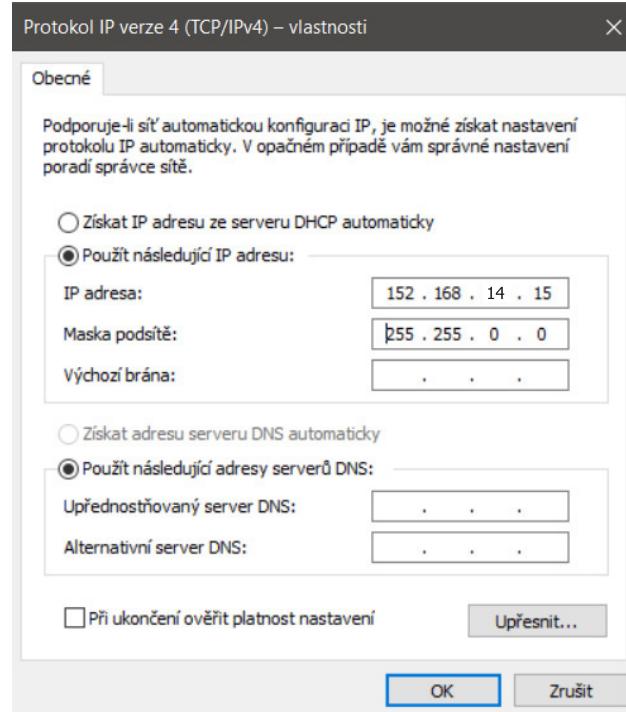
**3. Dvojklik na Protokol IP verzie 4 – otvorí sa okno s vlastnosťami protokolu.**  
K tomuto oknu je možné dôjsť aj inými cestami.



**2. Kliknite v spodnej časti na Vlastnosti, otvorí sa okno s vlastnosťami ethernetu**



**4. Zvoľte voľbu Použiť následujúci IP adresu a zadajte ručne IP adresu do príslušného okienka\***

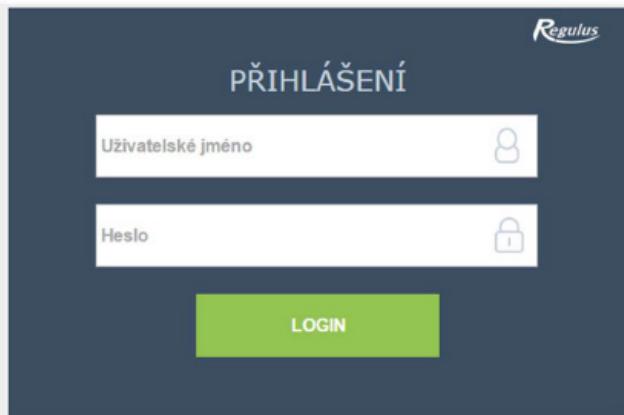


\* Ak už využívate voľbu „Použiť následujúci IP adresu“, tak si pred zmenou nastavení poznamenajte hodnoty pre návrat k pôvodnému nastaveniu. **IP adresa sa musí v prvých troch trojčíslach zhodovať s IP adresou zistenou z regulátora a vo štvrtom trojčíslí sa musí lísiť**. V tomto prípade má regulátor adresu 192.168.14.14 a PC adresu 192.168.14.15. Trojčíslie musí byť v rozsahu 001–254. Po vyplnení IP adresy stlačte na klávesnici počítača tabulátor. Tým sa automaticky vyplní maska podsiete (255.255.255.0). Ďalšie pole nie je nutné vypĺňovať.

**5. Stlačte OK. Okno sa zatvorí. Pre uloženie nastavenia je ale potrebné stlačiť OK aj na predchádzajúcim okne s nastavením siete Ethernet.**

**6.** Zadaním IP adresy regulátora do webového prehliadača sa teraz dostanete na prihlásovací formulár, z ktorého je možné navštíviť užívateľskú alebo servisnú úroveň regulátora. Po ukončení spojenia počítača s regulátorom odporúčame vrátiť sieťové pripojenie do pôvodného stavu.

Prístupové meno pre užívateľskú úroveň je: **uzivatel**,  
Prístupové heslo pre užívateľskú úroveň je: **uzivatel**.



### D3. Pripojenie cez mobilnú aplikáciu Regulus IR Client

Aplikácia Regulus IR Client je voľne k stiahnutiu v [Google Play](#) (pre operačný systém Android) a [App Store](#) (pre operačný systém iOS). Postup nastavenia regulátora v aplikácii Regulus IR Client je dostupný na webových stránkach: [www.regulus.cz](http://www.regulus.cz) v sekcií **Ke stažení a podpora** pod záložkou **Aplikace**.

Po prihlásení do regulátora IR prostredníctvom webového rozhrania pomocou aplikácie Regulus IR Client alebo služby RegulusRoute sa zobrazí základná obrazovka s dlaždicami.

The screenshot shows the official website of Regulus. At the top right, there are language and country selection buttons (CZ, flag, and a red square). The main navigation menu includes 'Produkty', 'Ceník', 'Reference', 'Kalendář akcí', 'Ke stažení a podpora' (which is underlined in red), 'Dotace', and 'Kontakt'. On the left, there's a sidebar with links like 'Prospekty a katalogy', 'Energetické štítkování', 'Prohlášení o shodě a certifikáty', etc., and a red-highlighted link 'Aplikace'. The central content area has a heading 'Ke stažení a podpora' and a sub-section 'Aplikace'. It features a large image of a hand holding a smartphone displaying the mobile app's user interface, which shows temperature controls for 'OBÝVÁK', 'LOŽNICE', 'TEPLÁ VODA', and 'VĚTRÁNÍ'. To the right, there's a red banner with the text 'VĚTRÁNÍ I TOPENÍ pod palcem!' and 'Jednoduše s aplikací Regulus'. Below the banner, there's descriptive text about the app's functionality and download links for Google Play and App Store.

## E. NASTAVENIE REGULÁTORA PROSTREDNÍCTVOM WEBOVÉHO PREHLIADAČA

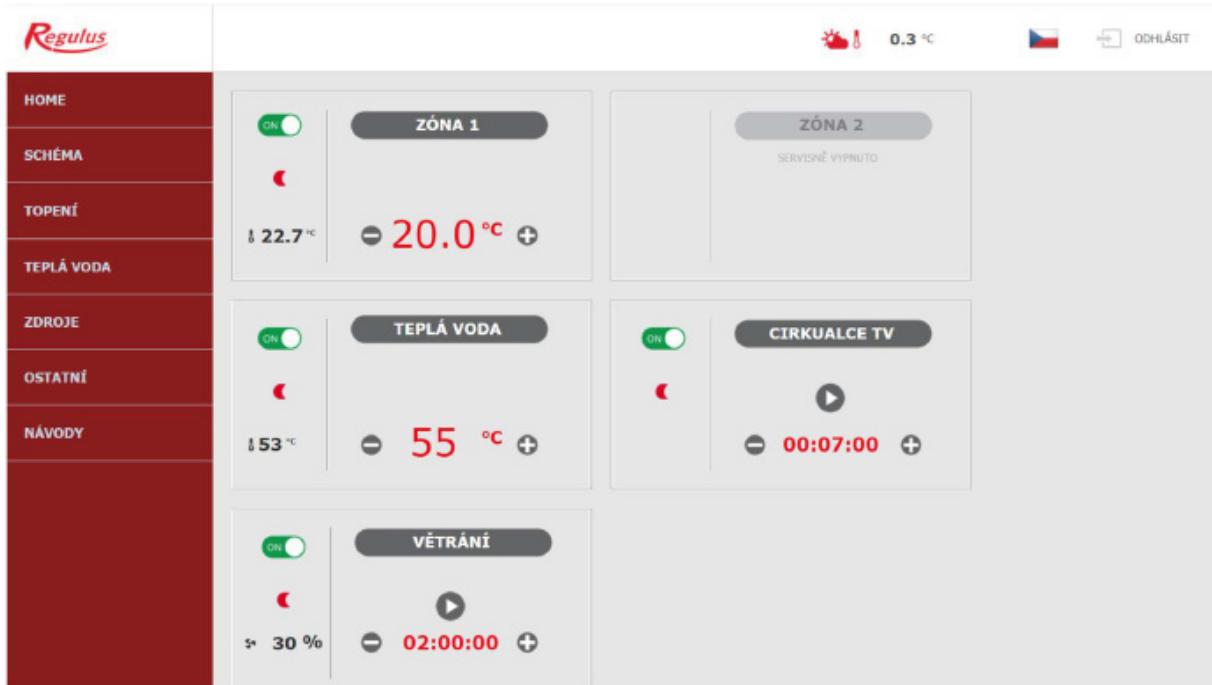
### E1. Úvodná obrazovka (HOME)

Úvodná obrazovka obsahuje základné informácie o dvoch vykurovacích zónach, príprave ohriatej pitnej vody, cirkulácii a zóne VZT.

Servisne **zapnuté zóny** sú farebne zvýraznené a je možné ich ovládať.

Servisne **vypnuté zóny** sú iba znázornené a nie je možné ich ovládať.

Zobrazenie úvodnej stránky v prehliadači počítača



V ľavej časti obrazovky sa nachádza menu pre vstup do jednotlivých sekcií k nastaveniu, hore vpravo tlačidlo pre odhlásenie z webového rozhrania a vlajočka, umožňujúca zmenu jazykovej verzie webového rozhrania. Pri upravovaní hodnôt (číslíc, textov) je nutné po každej zmene potvrdiť zmenu stlačením tlačidla **ULOŽIT ZMĚNY**.

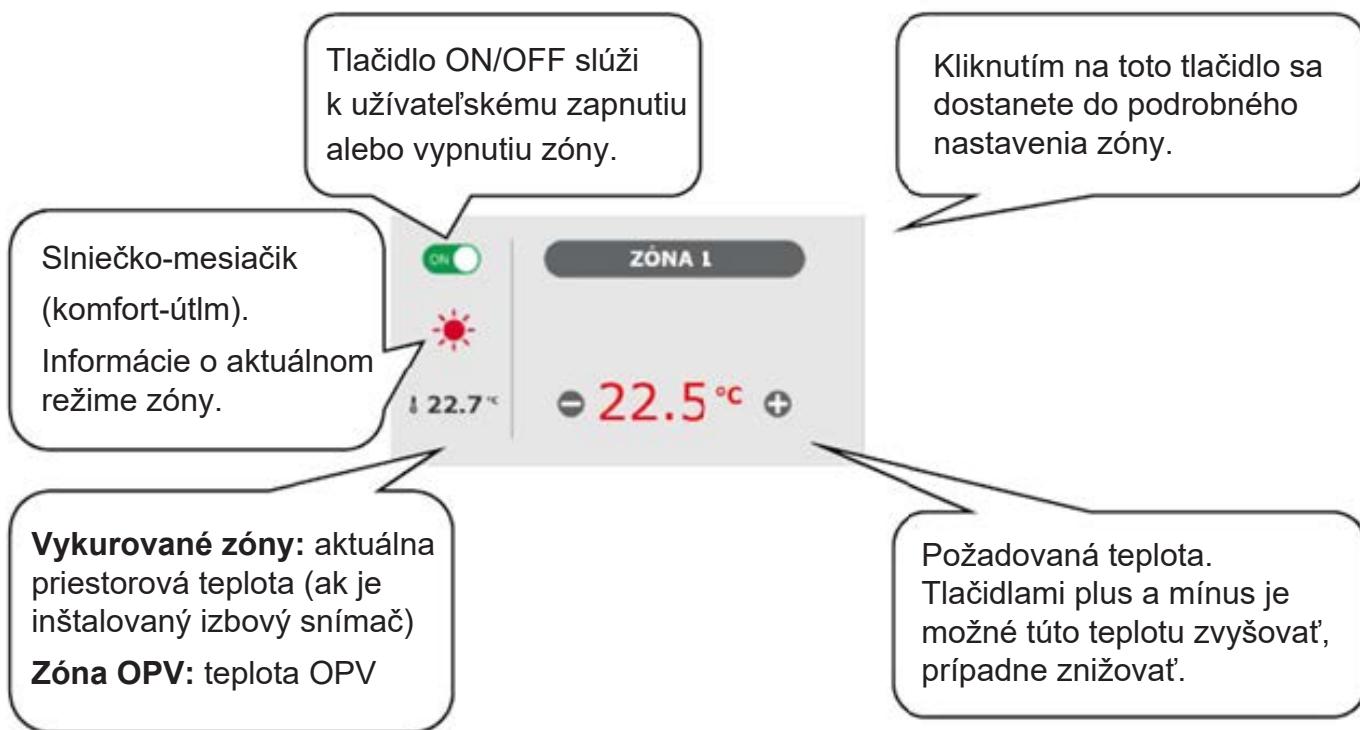
Zobrazenie úvodnej stránky v mobilnej aplikácii Regulus IR Client



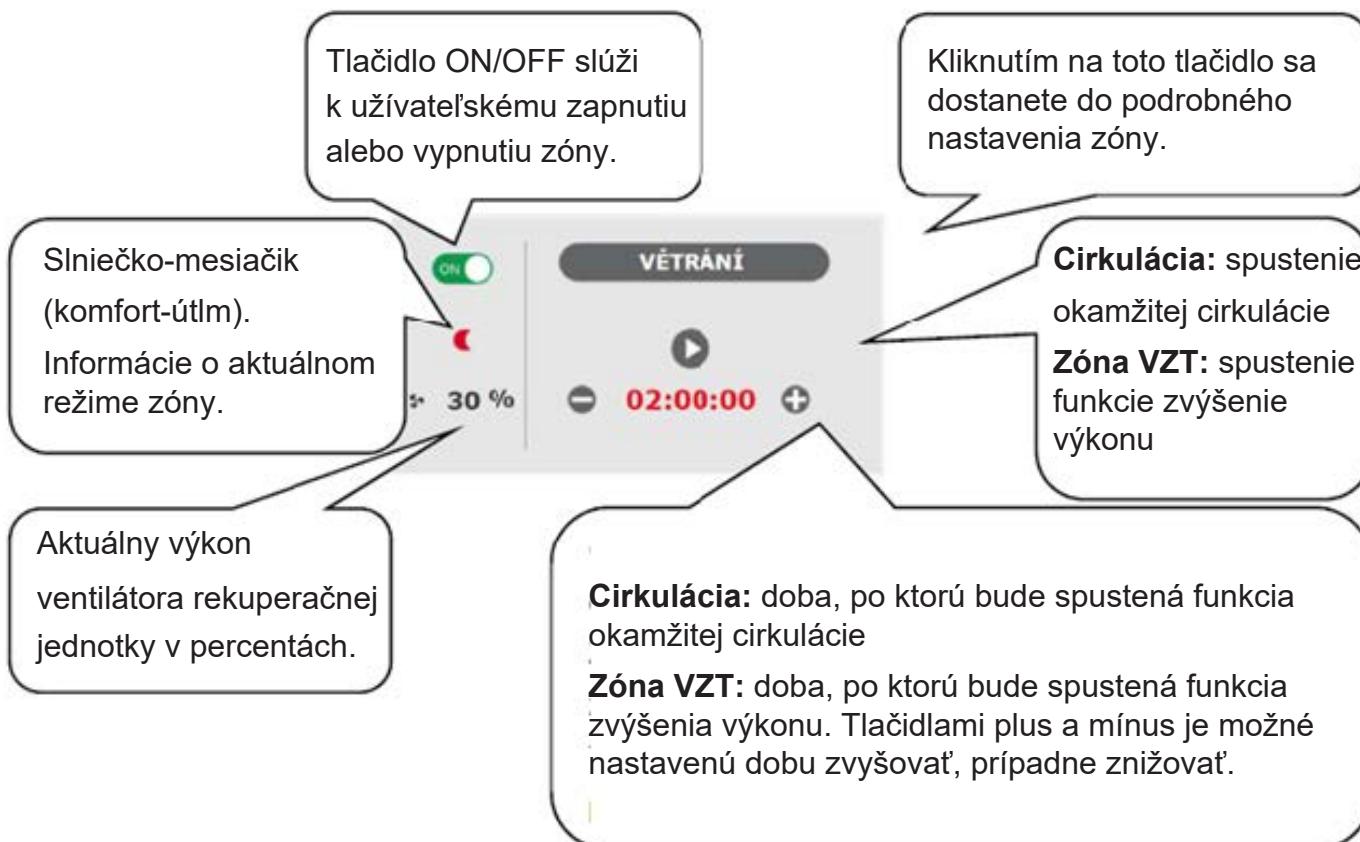
Menu pre vstup do jednotlivých sekcií k nastaveniu je možné rozbalíť po kliknutí na ikonu v ľavom hornom rohu; tlačidlo odhlásiť a vlajočka pre zmenu jazykovej verzie sa nachádza v pravom hornom rohu. Pri upravovaní hodnôt (číslíc, textov) je nutné po každej zmene potvrdiť zmenu stlačením tlačidla **ULOŽIT ZMĚNY**.

## E2. Dlaždica pre kúrenie a ohriatu pitnú vodu

Pri úprave teploty pomocou tlačidiel plus a mínus sa upravuje požadovaná teplota podľa aktuálneho režimu (T komfort, T útlm).



## E3. Dlaždica pre cirkuláciu ohriatej pitnej vody a vetranie



## E4. Zobrazenie schémy (SCHÉMA)

Schématická reprezentácia vášho hydraulického zapojenia s prehľadným zobrazením dôležitých veličín, stavov a informácií. Schéma by teda mala vždy zodpovedať vášmu aktuálnemu hydraulickému zapojeniu. Pre správne zobrazenie v mobilnej aplikácii je nutné zariadenie otočiť pre zobrazenie na šírku.

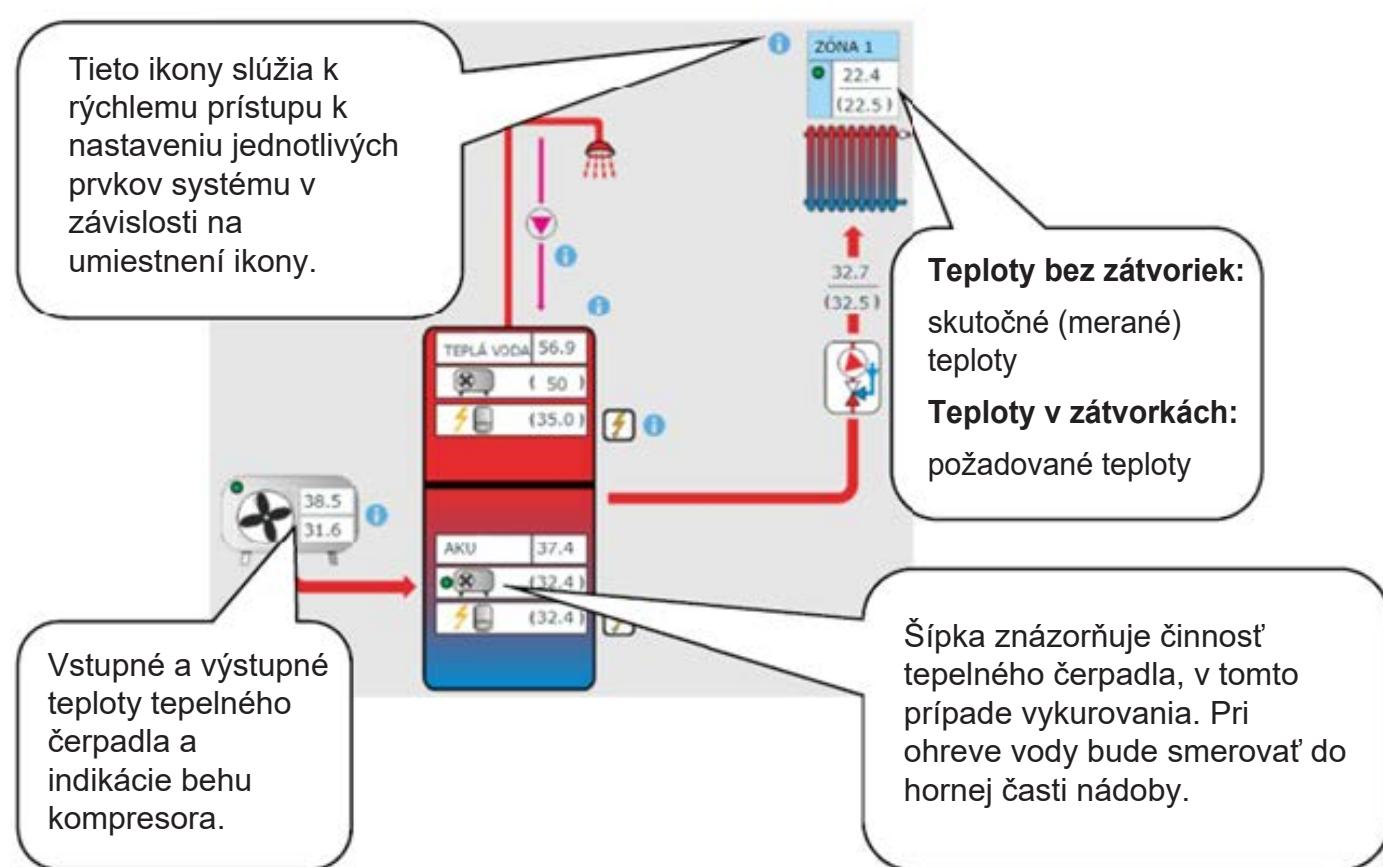
### Zobrazenie v ľavom hornom rohu

**VENKOVNÍ TEPLOTA** – zobrazenie aktuálnej vonkajšej teploty

**Tlak v ÚT** – zobrazenie tlaku vo vykurovacej sústave

**HDO TARIF** – ak je do regulátora zavedený nočný prúd, bude sa tu zobrazovať aktuálny stav podľa sadzby distribútoru (**VYSOKÝ / NÍZKY**)

**PRÁZDNINY** – tu sa zobrazuje, či je či nie je aktívna funkcia prázdnin; táto funkcia umožňuje pri dlhšom pobytu mimo vykurovaný objekt upraviť teplotu vykurovania jednotlivých zón aj ohriatej pitnej vody na nižšiu hodnotu, ani čo by sa menilo trvalé nastavenie v jednotlivých zónach. Prázdniny sa ovládajú v menu TOPENÍ.

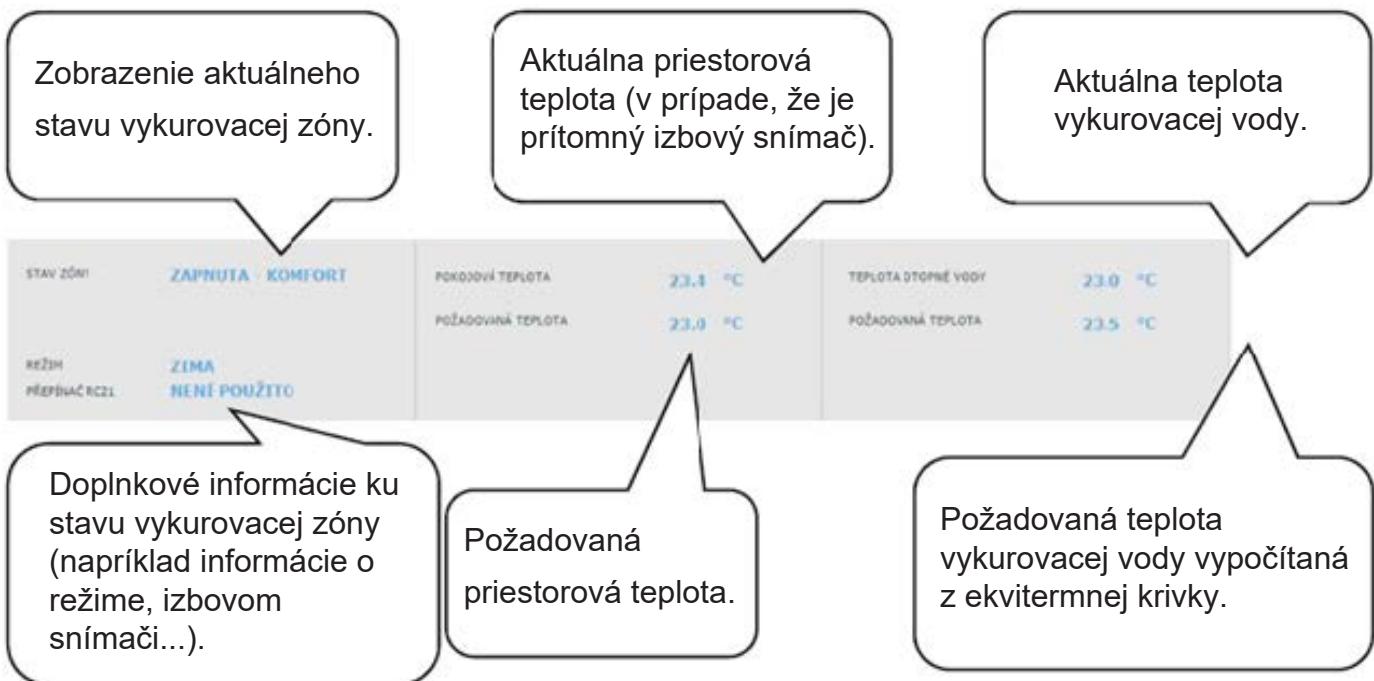


## E5. Menu vykurovacích zón (TOPENÍ)

Menu slúži k výberu nastavenia jednej z vykurovacích zón (Zóna 1 až 6), k nastaveniu ohrevu akumulačnej nádrže (Zóna AKU) a nastaveniu prázdninového režimu (Prázdniny), prípadne k nastaveniu ohrevu bazéna (Ohrev bazéna) – ak je z regulácie ovládaný.

## E6. Nastavenie vykurovacích zón (Zóna 1 až 6)

Tlačidlom ON/OFF je možné vykurovaciu zónu užívateľsky zapnúť alebo vypnúť. Ak je zóna vypnutá užívateľsky, tak sa vypne obeholové čerpadlo a zmiešavací ventil sa prenastaví do polohy zatvorená. Čerpadlo a ventil môžu byť zapnuté protimrazovou ochranou (ak je zapnutá a aktívna).



### E6.1. Nastavenie izbovej teploty

**Komfortná teplota** – nastavenie komfortnej teploty v zóne; teplotu je možné meniť taktiež tlačidlami plus a mínus. **Útlmová teplota** – nastavenie útlmovej teploty v zóne; teplotu je možné meniť taktiež tlačidlami plus a mínus. Nastavenie útlmovej teploty je možné iba so zapnutým časovým programom.

Z hľadiska optimálnej prevádzky tepelného čerpadla je odporúčaný maximálny rozdiel medzi komfortnou a útlmovou teplotou 1,5 °C.

Pri poklese vonkajšej teploty pod -2 °C sa automaticky aktivuje komfortný režim. Táto funkcia je určená pre úsporu energie, aby pri náhlej požiadavke na vyššiu teplotu zóny nepripínal doplnkový (bivalentný) zdroj. Túto funkciu je možné servisne vypnúť.

### E6.2. Nastavenie časového programu

**V čase útlmu zóna vypnutá** – umožňuje úplne vypnúť vykurovaciu zónu v režime útlmu; zastaví sa obeholové čerpadlo a uzatvorí sa zmiešavací ventil.

**Použiť časový program** – zapnutie časového programu k prepínaniu režimu vykurovacej zóny medzi komfortom a útlmom; ak je táto voľba vypnutá, vykurovacia zóna sa riadi iba nastavenou komfortnou teplotou. *Pre systémy s podlahovým vykurovaním odporúčame časový program vypnúť.*

**Použiť druhý úsek** – použiť druhý úsek časového programu; umožní druhý prechod medzi útlmovým a komfortným režimom; prednastavené časové úseky je možné jednoducho prepísat'.

Pre jednoduchšie skopírovanie nastavených hodnôt do ďalších dní slúžia tlačidlá **ZKOPÍROVAT Po DO Po-Pá, Po-Ne** a **ZKOPÍROVAT So DO So-Ne**.

### E6.3. Nastavenie funkcie Zima/léto (blokuje kúrenie v lete)

Pri aktivácii **BLOKACE TOPENÍ VE ZVOLENÉM OBDOBÍ** zadajte dátum začiatku a konca obdobia v ktorom bude kúrenie vždy blokované, a to bez ohľadu na aktuálnu vonkajšiu teplotu. Pri aktivácii **BLOKACE TOPENÍ PODLE VENKOVNÍ TEPLOTY** zadajte pre nastavené vonkajšie teploty časové intervale, po ich uplynutí dôjde k blokácií kúrenia (povolí režim leto) a odblokovanie kúrenia (povolí režim zima).

Ďalšou podmienkou pre automatické prepnutie režimu je dosiahnutie požadovanej vnútornej teploty. Tzn., že ak je vnútorná teplota nižšia ako požadovaná, potom nedôjde k automatickému prepnutiu do letného režimu. Analogicky nedôjde k automatickému prepnutiu do zimného režimu, ak je vnútorná teplota vyššia ako požadovaná.

*V režime zima je zapnuté vykurovanie zóny (záľuba je vykurovaná na požadovanú teplotu podľa aktuálneho režimu komfort/útlm). V režime leto je vykurovanie zóny vypnuté.*

### E6.4. Nastavenie ekvitermnej krivky

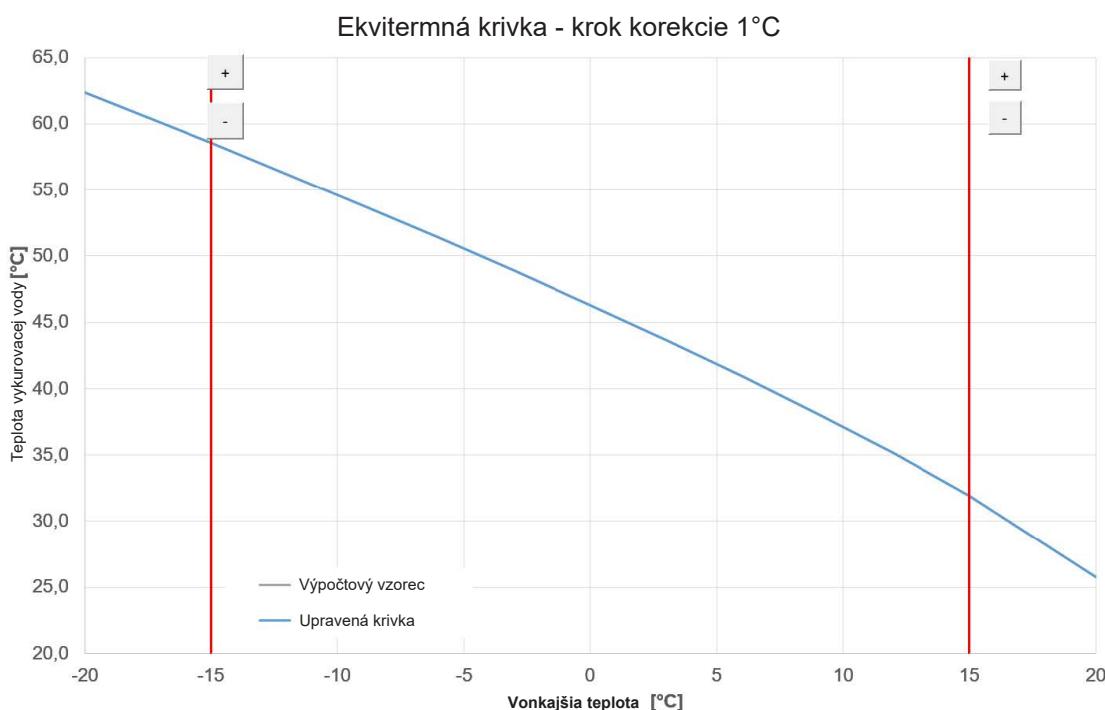
Zmyslom ekvitermnej regulácie je zníženie teploty vykurovacej vody pri náraste vonkajšej teploty (a naopak). Týmto je možné efektívne obmedziť prekurovanie či nedokúrenie obytných miestností a taktiež zvýšiť účinnosť prevádzky systému. Z pohľadu úspor energií aj tepelnej pohody v obytných miestnostiach je výhodnejšie vykurovať objekt na požadovanú izbovú teplotu nižšou teplotou vykurovacej vody po dlhší čas než krátkodobo vyššou teplotou vykurovacej vody.

Základné parametre ekvitermnej krivky, maximálne a minimálne teploty do zóny nastavuje servisný technik pri uvádzaní do prevádzky v servisnej úrovni.

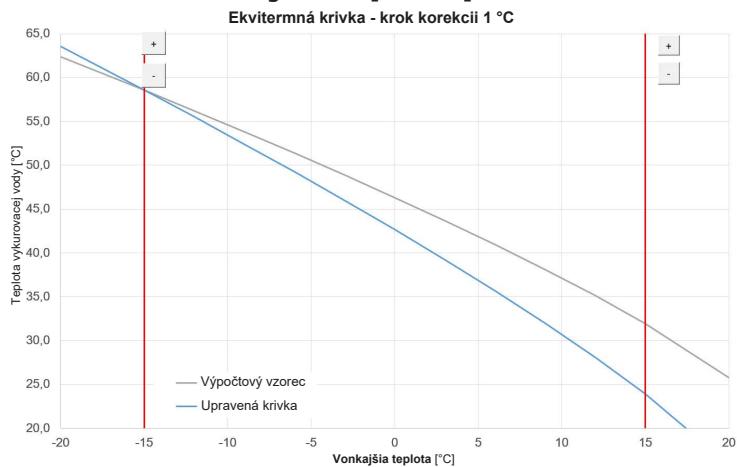
Na grafe nižšie je dobre vidieť, že ekvitermná regulácia nemá priamu úmernosť vo vzťahu medzi vonkajšou teplotou a teplotou vykurovacej vody, preto jej vyjadrením nie je priamka.

Tento modelový príklad znázorňuje systém s konvekčnými vykurovacími telesami (radiátormi) s teplotným spádom 55/50 °C. Vonkajšia výpočtová teplota je -15 °C, vnútorná výpočtová teplota 20 °C a požadovaná vnútorná teplota 22 °C. Každý objekt je iný a o správnom nastavení rozhodujú tepelné straty, poveternostné podmienky či nadmorská výška. Konečné nastavenie je možné však vykonať až pri bežnom užívaní objektu.

V základnom režime zobrazenia nastavenia ekvitermnej krivky je zobrazená iba aktuálna vonkajšia teplota a aktuálna požadovaná teplota vykurovacej vody. Tlačidlami plus a minus je možné požadovanú teplotu zmeniť.

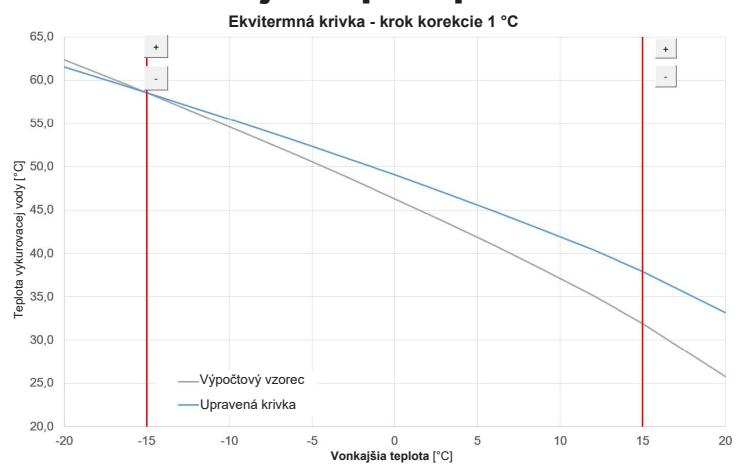


## Prekurovanie objektu pri teplotách nad nulou



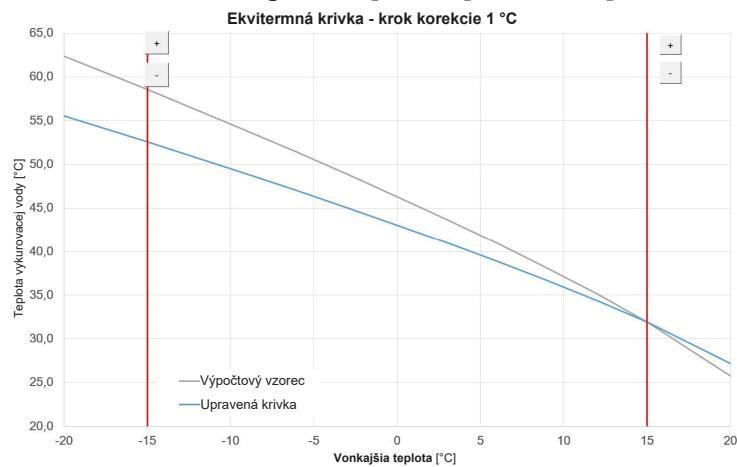
Ak dochádza pri vonkajšej teplote nad nulou k prekurovaniu objektu, je potrebné tlačidlom mínus teplotu vykurovacej vody znížiť. Z grafu je jasné, že teplota vykurovacej vody sa upraví predovšetkým v teplotách nad bodom mrazu.

## Nedokúrenie objektu pri teplotách nad nulou



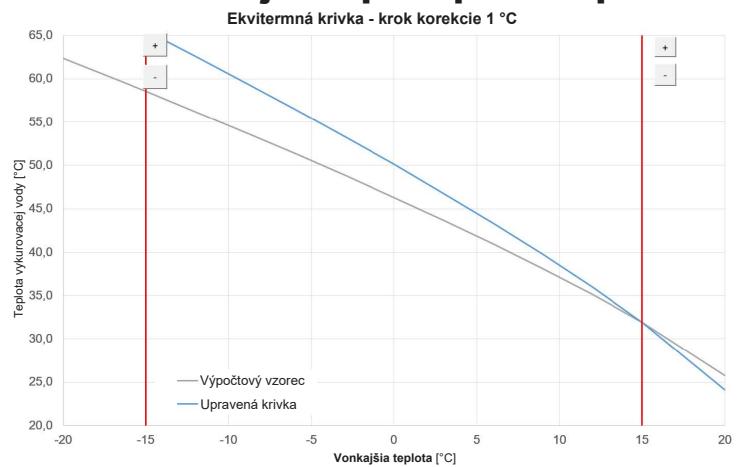
Ak dochádza pri vonkajšej teplote nad nulou k nedokúreniu objektu, je potreba tlačidlom plus teplotu vykurovacej vody zvýšiť. Z grafu je jasné, že teplota vykurovacej vody sa upraví predovšetkým v teplotách nad bodom mrazu.

## Prekurovanie objektu pri teplotách pod nulou



Ak dochádza pri vonkajšej teplote pod nulou k prekurovaniu objektu, je potrebné tlačidlom mínus teplotu vykurovacej vody znížiť. Z grafu je jasné, že teplota vykurovacej vody sa upraví predovšetkým v teplotách pod bodom mrazu.

## Nedokúrenie objektu pri teplotách pod nulou



Ak dochádza pri vonkajšej teplote pod nulou k nedokúreniu objektu, je potrebné tlačidlom plus teplotu vykurovacej vody zvýšiť. Z grafu je jasné, že teplota vykurovacej vody sa upraví predovšetkým v teplotách pod bodom mrazu.

Expertné nastavenie je určené pre skúsenejších užívateľov, tu sú dve tlačidlá plus a mínus. Jedny pre teploty v hodnotách nad nulou a druhé pre teploty pod bodom mrazu. Kliknutím na jednotlivé tlačidlá dochádza k prenastaveniu ekviternej krivky predovšetkým v hodnotách zodpovedajúcich umiestneniu tlačidiel podľa grafov vyššie.

**NOVÁ TEPLOTA** – zobrazuje teploty upravené tlačidlami pri aktuálnej vonkajšej teplote

**ULOŽIT ZMĚNY** – potvrdenie vykonaných zmien a ich zápis do pamäte regulátora

**ZRUŠIT ZMĚNY** – navrátenie hodnôt, zrušenie aktuálnych úprav

**OBNOVIT TOV. NASTAVENÍ** – obnovenie továrenského nastavenia ekviternej krivky

Expertné nastavenie je plne prevádzkované so základným nastavením ekviternej krivky a všetky zmeny sa premietnu do nastavenia zóny.

## E7. Zóna AKU

Zóna ohrevu akumulačnej nádrže na nastavenú teplotu podľa časového programu. Tlačidlom **ON/OFF** je možné zónu užívateľsky zapnúť alebo vypnúť.

Táto funkcia sa prevažne využíva pri zvýšenej potrebe tepla mimo vykurovacie obdobie alebo pre akumuláciu väčšieho tepla, než je potreba pre vykurované priestory. Ukážkovým príkladom by mohol byť bazén v kombinácii s podlahovým vykurovaním.

V menu tejto zóny je možné vykonať nastavenie teploty komfortné a útlmové pre požadovanú teplotu akumulačnej nádrže. Skutočná požadovaná teplota akumulačnej nádrže je potom vypočítaná ako maximum požiadavok zo zóny AKU a aktívnych vykurovacích zón.

Nastavenie časového programu je identické s nastavením časových programov v zónach 1 - 6.

## E8. Ohrev bazéna

**Funkcia ohrevu bazéna je dostupná iba v prípade, že je povolená v servisnej úrovni!** Ohrev bazéna na nastaviteľnú požadovanú teplotu. Tlačidlom **ON/OFF** je možné ohrev užívateľsky zapnúť alebo vypnúť.

## E9. Prázdniny

Funkcia Prázdniny je určená k temperovaniu objektu po dobu dlhšej neprítomnosti. Tlačidlom **ON/OFF** je možné prázdninovú funkciu zapnúť alebo vypnúť.

Po zapnutí funkcie prázdnin je dôležité nastaviť čas a dátum začiatku a konca funkcie prázdnin. Pre každú vykurovaciu zónu aj prípravu ohriatej pitnej vody je možné nastaviť teplotu, na ktorú sa bude v čase prázdnin táto zóna vykurovať.

Ak je vykurovaný priestor rozdelený do viac zón, je možné tlačidlami **ON/OFF** určiť, či bude funkcia prázdnin aktivovaná pre celok alebo len jednotlivé zóny. Ak je zapojená cirkulácia ohriatej pitnej vody alebo zóna VZT, je možné si tlačidlom **ON/OFF** zvoliť, či bude daná funkcia v čase prázdnin aktívna.

## **E10. Menu prípravy ohriatej pitnej vody (TEPLÁ VODA)**

Príprava ohriatej pitnej vody je rozdelená na TV-TČ (príprava ohriatej pitnej vody tepelným čerpadlom) a TV-E (príprava ohriatej pitnej vody doplnkovým zdrojom). Ak je zapnutá funkcia cirkulácie ohriatej pitnej vody, je tu aj dlaždica NASTAV. CIRKULACE.

### **E10.1. Príprava ohriatej pitnej vody tepelným čerpadlom**

Tlačidlom **ON/OFF** je možné prípravu ohriatej pitnej vody tepelným čerpadlom zapnúť alebo vypnúť.

V hornej časti stránky je zobrazený stav zóny KOMFORT/ ÚTLUM a skutočná a požadovaná teplota v zásobníku ohriatej pitnej vody.

#### **Nastavenie požadovaných teplôt:**

**Komfortná teplota** – Nastavenie komfortnej teploty ohriatej pitnej vody.

**Útlmová teplota** – Nastavenie útlmovej teploty ohriatej pitnej vody

*Nastavenie útlmovej teploty je možné iba so zapnutým časovým programom.*

Nastavenie časového programu je identické s nastavením časových programov v zónach 1 - 6.

### **E10.2. Príprava ohriatej pitnej vody doplnkovým zdrojom**

Tlačidlom **ON/OFF** je možné prípravu ohriatej pitnej vody doplnkovým zdrojom zapnúť alebo vypnúť. V hornej časti stránky je zobrazený stav zóny KOMFORT/ ÚTLM, skutočná a požadovaná teplota v zásobníku ohriatej pitnej vody, spínací a vypínací teplotný rozdiel a prevádzkové hodiny zdroja.

#### **Teplotný rozdiel (diferencie) pre zapnutie/vypnutie zdroja**

**SPÍNACÍ** – spínacia diferencia; ak skutočná teplota OPV klesne o hodnotu spínacej diferencie pod požadovanú teplotu, dôjde k zapnutiu zdroja

**VYPÍNACÍ** – vypínacia diferencia; ak skutočná teplota OPV stúpne o hodnotu vypínacej diferencie nad požadovanú teplotu, dôjde k vypnutiu zdroja

#### **Nastavenie požadovaných teplôt**

**Komfortná teplota** – nastavenie komfortnej teploty ohriatej pitnej vody

**Útlmová teplota** – nastavenie útlmovej teploty ohriatej pitnej vody

Nastavenie útlmovej teploty je možné iba so zapnutým časovým programom.

**Požadované teploty od doplnkového zdroja by mali byť nastavené nižšie ako požadované teploty od tepelného čerpadla, aby nedochádzalo k zbytočnému spínaniu zdroja TV-E.**

Nastavenie časového programu je identické s nastavením časových programov v zónach 1 - 6.

## E11. Nastavenie cirkulácie ohriatej pitnej vody

Tlačidlom **ON/OFF** je možné cirkuláciu užívateľsky zapnúť alebo vypnúť.

### Nastavenie intervalov

**Doba cirkulácie** – nastavenie doby chodu cirkulačného čerpadla (čerpadlo beží)

**Doba oneskorenia** – nastavenie doby oneskorenia cirkulačného čerpadla (čerpadlo zastavené)

*Nastavenie časového programu je identické s nastavením časových programov v zónach 1 - 6.*

**Používať časový program zóny TV** – pre spúšťanie cirkulačného čerpadla sa nastaví časový program zhodný s časovým programom prípravy ohriatej pitnej vody od tepelného čerpadla

*Cirkulačné čerpadlo sa spúšťa podľa nastavených intervalov (doba cirkulácie a doba oneskorenia) iba v komfortnom režime podľa časového programu.*

### Okamžitá cirkulácia

Po aktivácii tejto funkcie dôjde k okamžitému zapnutiu cirkulačného čerpadla, ktoré potom beží po nastavenú dobu. Po uplynutí tejto doby sa funkcia prepne späť do automatického režimu podľa časového programu.

## E12. Menu zdrojov (ZDROJE)

V menu zdrojov je možné zobraziť parametre a upraviť niektoré nastavenia všetkých zdrojov systému (tepelné čerpadlo, spínané a modulované zdroje, solár, kotol na tuhé palivá).

### E12.1. Tepelné čerpadlo

Tlačidlom **ON/OFF** je možné tepelné čerpadlo užívateľsky zapnúť alebo vypnúť.

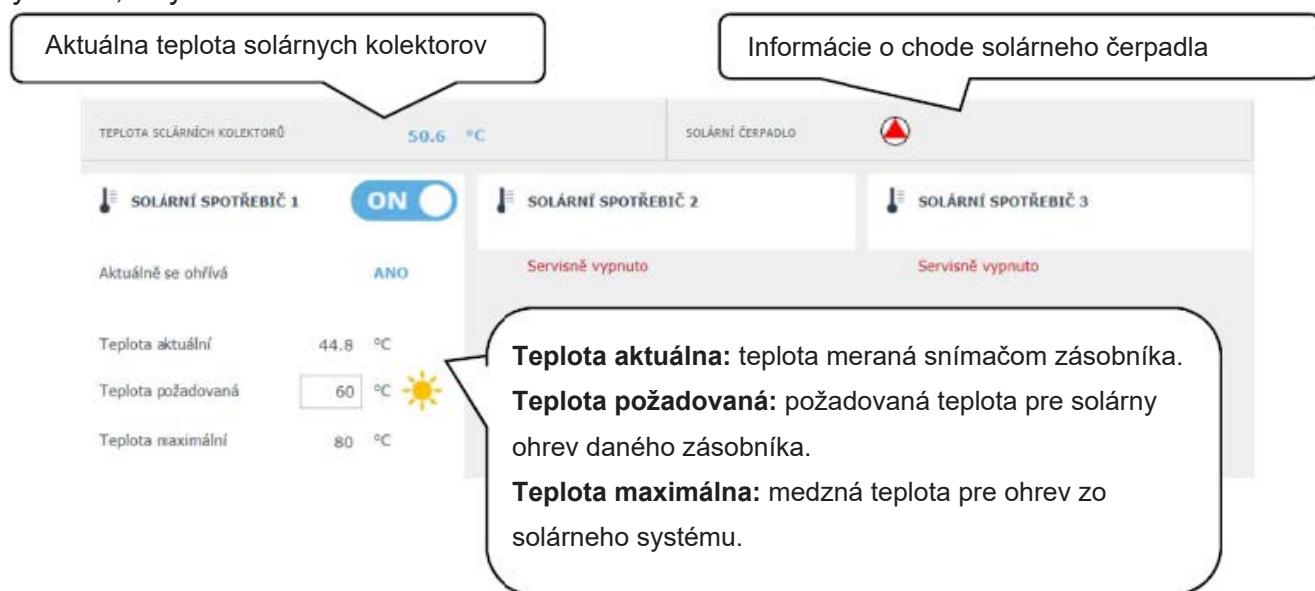
Aktuálny stav tepelného čerpadla, informácie o behu kompresora (u invertorov naviac otáčky kompresora).	Štatistiky prevádzky tepelného čerpadla – prevádzkové hodiny a počet štartov.	Štatistiky prípravy ohriatej pitnej vody tepelným čerpadlom – prevádzkové hodiny a počet štartov.																																								
<table border="1"><tbody><tr><td>KOMPRESOR</td><td><b>BĚŽÍ</b></td></tr><tr><td>STAV TČ</td><td>připravuje TV</td></tr><tr><td>VÝSTUPNÍ TEPLOTA</td><td>55.3 °C</td></tr><tr><td>VSTUPNÍ TEPLOTA</td><td>46.9 °C</td></tr><tr><td>TČ BĚŽÍ JIŽ</td><td>00:12:15</td></tr><tr><td>TČ STOJÍ JIŽ</td><td>00:00:00</td></tr></tbody></table>	KOMPRESOR	<b>BĚŽÍ</b>	STAV TČ	připravuje TV	VÝSTUPNÍ TEPLOTA	55.3 °C	VSTUPNÍ TEPLOTA	46.9 °C	TČ BĚŽÍ JIŽ	00:12:15	TČ STOJÍ JIŽ	00:00:00	<table border="1"><tbody><tr><td>CELKOVÉ STATISTIKY</td><td></td></tr><tr><td>CELKEM</td><td>872 : 00</td></tr><tr><td>POČET STARTŮ</td><td>446</td></tr><tr><td>DNEŠNÍ DEN</td><td>5 : 10</td></tr><tr><td>POČET STARTŮ</td><td>3</td></tr><tr><td>VČEREJŠÍ DEN</td><td>9 : 3</td></tr><tr><td>POČET STARTŮ</td><td>9</td></tr></tbody></table>	CELKOVÉ STATISTIKY		CELKEM	872 : 00	POČET STARTŮ	446	DNEŠNÍ DEN	5 : 10	POČET STARTŮ	3	VČEREJŠÍ DEN	9 : 3	POČET STARTŮ	9	<table border="1"><tbody><tr><td>STATISTIKY TEPLÉ VODY</td><td></td></tr><tr><td>CELKEM</td><td>145 : 00</td></tr><tr><td>POČET STARTŮ</td><td>145</td></tr><tr><td>DNEŠNÍ DEN</td><td>0 : 12</td></tr><tr><td>POČET STARTŮ</td><td>1</td></tr><tr><td>VČEREJŠÍ DEN</td><td>1 : 4</td></tr><tr><td>POČET STARTŮ</td><td>2</td></tr></tbody></table>	STATISTIKY TEPLÉ VODY		CELKEM	145 : 00	POČET STARTŮ	145	DNEŠNÍ DEN	0 : 12	POČET STARTŮ	1	VČEREJŠÍ DEN	1 : 4	POČET STARTŮ	2
KOMPRESOR	<b>BĚŽÍ</b>																																									
STAV TČ	připravuje TV																																									
VÝSTUPNÍ TEPLOTA	55.3 °C																																									
VSTUPNÍ TEPLOTA	46.9 °C																																									
TČ BĚŽÍ JIŽ	00:12:15																																									
TČ STOJÍ JIŽ	00:00:00																																									
CELKOVÉ STATISTIKY																																										
CELKEM	872 : 00																																									
POČET STARTŮ	446																																									
DNEŠNÍ DEN	5 : 10																																									
POČET STARTŮ	3																																									
VČEREJŠÍ DEN	9 : 3																																									
POČET STARTŮ	9																																									
STATISTIKY TEPLÉ VODY																																										
CELKEM	145 : 00																																									
POČET STARTŮ	145																																									
DNEŠNÍ DEN	0 : 12																																									
POČET STARTŮ	1																																									
VČEREJŠÍ DEN	1 : 4																																									
POČET STARTŮ	2																																									

Teplota na vstupe do tepelného čerpadla (vykurovacia spiatočka) a teplota na výstupe z tepelného čerpadla.	Časový úsek aktuálneho cyklu tepelného čerpadla. Ako dlho čerpadlo beží alebo stojí v aktuálnom cykle.
--	--

## E12.2. Solárny ohrev

Tlačidlom **ON/OFF** je možné užívateľsky zapnúť alebo vypnúť solárny okruh. (Pri vypnutí zostanú v prevádzke bezpečnostné vychladzovacie funkcie.)

Servisný technik pri uvádzaní do prevádzky nastaví správne diferenčné hodnoty zapínania aj vypínania solárneho systému. Nastaví solárne spotrebiče aj ich hodnoty na aktuálne požiadavky systému, aby sa zaistila dlhá životnosť a efektivita solárneho ohrevu.



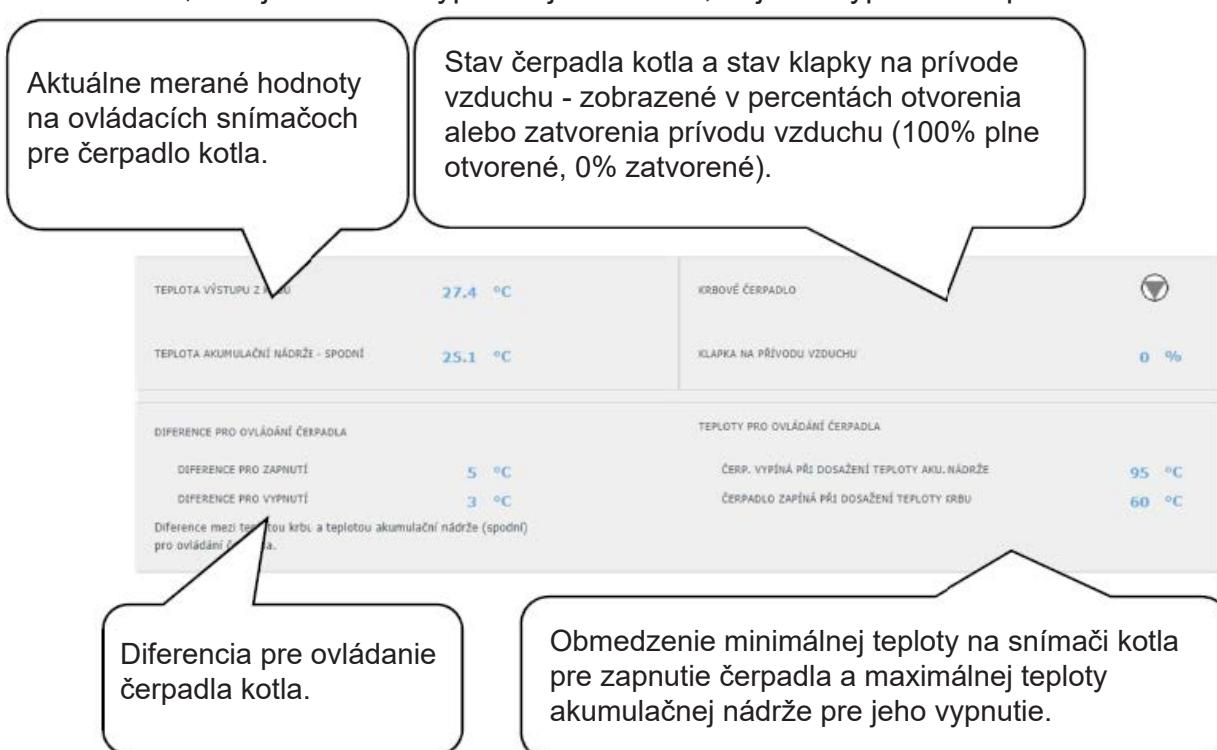
## E12.3. Krb, kotol na tuhé palivá

Krb nie je možné vypnúť ani zapnúť. Je možné iba upraviť výstupnú teplotu krbu, pri ktorej sa zapne krbové čerpadlo, ak je splnená diferenčia a nie je v AKU dosiahnutá max. teplota. Funkcia kotla na tuhé palivá vyžaduje prídavný modul a musí byť servisne povolená.

### Teplotný rozdiel (diferencie) pre ovládanie čerpadla

**PRE ZAPNUTIE** – spínacia diferenčia; ak skutočná teplota meraná snímačom kotla stúpne o hodnotu spínacej diferencie nad teplotu v akumulačnej nádrži, dôjde k zapnutiu čerpadla.

**PRE VYPNUTIE** – vypínacia diferenčia; ak je rozdiel medzi teplotou kotla a teplotou v akumulačnej nádrži menší, než je hodnota vypínacej diferenčie, dôjde k vypnutiu čerpadla kotla.



## **E12.4. Elektrické ohrevné telesá RegulusHBOX**

V zdroji RegulusHBOX sú do série s tepelným čerpadlom zapojené dve trojfázové ohrevné telesá, ktoré sú ovládané automaticky podľa požadovaných teplôt pre vykurovanie, alebo prípravu ohriatej pitnej vody. Ohrevné telesá je možné vypnúť, prípadne vypnúť jednotlivé fázy oboch ohrevných telies.

Tlačidlom **ON/OFF** je možné užívateľsky zapnúť alebo vypnúť obe ohrevné telesá. V hornej časti stránky sa nachádzajú informácie o teplote na riadiacom snímači a o požadovanej teplote pre vykurovanie a prípravu ohriatej pitnej vody. V pravej časti stránky je informácia o aktuálne zapnutých výstupoch regulátora (aktuálne zapnutých fázach oboch ohrevných telies).

Pre každé z dvoch ohrevných telies je možné vypnúť alebo zapnúť ovládanie príslušnej fázy (L1, L2 alebo L3). Tým sa zníži výkon ohrevného telesa – vykurovacia patróna na jednej fáze má výkon 2 kW, celé ohrevné teleso teda 6 kW a obe dve dohromady 12 kW. Toto nastavenie je možné použiť pre zníženie maximálneho výkonu alebo príkonu.

Automatická regulácia výkonu ohrevných telies (nastaviteľná v servisnom rozhraní) reguluje okamžitý výkon telies tak, aby bola dosiahnutá požadovaná teplota pri minimálnom využití elektrickej energie (vykurovanie tepelným čerpadlom je vždy uprednostnené). V spodnej časti stránky sa nachádzajú informácie o prevádzke všetkých šiestich vykurovacích patróňov (tri na každé ohrevné teleso).

## **E13. Menu s ostatným nastavením (OSTATNÉ)**

### **E13.1. Vstupy a výstupy**

Po kliknutí na dlaždicu Vstupy a výstupy sa zobrazia tabuľky s aktuálnymi informáciami o všetkých snímačoch, zdrojoch, čerpadlách, prídavných moduloch a trojcestných ventiloch. Jedná sa o kompletný prehľad všetkých zapojených aj nezapojených vstupov a výstupov z regulácie.

### **E13.2. Prístup a heslo**

V menu Prístup a heslo je možné zmeniť prihlásovacie údaje do regulátora IR. Je tu taktiež možnosť nastavenia MAC adres pre pristupovanie z miestnej siete bez nutnosti zadávania hesla.

### **E13.3. Všeobecné nastavenie**

Tu sú informácie o synchronizácii času a dátumu, ktorá je potrebná pre správne fungovanie časových programov jednotlivých zón. Je tu aj možnosť vypnutia prechodu na letný čas. Taktiež je tu nastavený systémový jazyk regulátora, ktorý je možné zmeniť klikom na vlajku.

### **E13.4. E-mailové upozornenia**

Tlačidlom **ON/OFF** je možné E-mailové upozornenie zapnúť alebo vypnúť.

Funkcia E-mailové upozornenie slúži k zasielaniu e-mailov s informáciami o poruche alebo neštandardným prevádzkam vykurovacieho systému, zapríčinenom hlavne zlým užívateľským nastavením. *E-mailové upozornenia sú funkčné iba na regulátore, ktorý je pripojený k internetu.*

Pre lepšiu identifikáciu danej regulácie je vhodné vyplniť adresu a kontakt na majiteľa zariadenia. Informácie o poruche či neštandardnej prevádzke odchádzajú automaticky na servisné oddelenie firmy Regulus. Ak chcete informácie zasieláť aj na iné adresy, môžete ich vyplniť v riadku **Príjemca emailu**. Jednotlivé adresy oddeľujte stredníkom.

Spodná časť stránky slúži k nastaveniu parametrov spojenia so serverom odchádzajúcej pošty a vo väčšine prípadov nie je nutné ich meniť. K ich zmene môže dôjsť iba v prípade, že je v sieti prítomný iný SMTP server, ktorý blokuje použitie východiskového nastavenia. V takom prípade funkcia hlási chybu a je nutné kontaktovať servisné oddelenie Regulus.

## E13.5. Prehľad funkcií

V prehľade funkcií sú zobrazené všetky funkcie regulátora.

V závislosti na zvolenom nastavení regulátora sú tu farebne zvýraznené funkcie servisne a užívateľsky zapnuté.

## E13.6. História porúch

Zobrazenie histórie porúch tepelného čerpadla a histórie ostatných porúch systému (snímače, komunikácie, moduly...). Ak je porucha aktívna, je zvýraznená červenou farbou. Šedou farbou napísané poruchy sú neaktívne a sú tu iba zaznamenané.

Všetky poruchy sa zaznamenávajú do chybového záznamu k stiahnutiu (error logu).

Pre jeho stiahnutie kliknite na ikonu v pravom hornom rohu stránky.

## E13.7. Zóna VZT

Tlačidlom **ON/OFF** je možné zónu užívateľsky zapnúť alebo vypnúť.



### Nastavenie výkonu rekuperačnej jednotky

**Komfort** – Nastavenie výkonu VZT jednotky v režime komfort.

**Útlum** – Nastavenie výkonu VZT jednotky v režime útlm.

*Nastavenie výkonu v režime útlm je možné iba so zapnutým časovým programom.*

*Nastavenie časového programu je identické s nastavením časových programov v zónach 1 - 6.*

### Nastavenie výmeny filtra

Nastavenie životnosti filtra a možnosť potvrdenia jeho výmeny. Funkcia počíta prevádzkové hodiny jednotky VZT a po uplynutí doby životnosti filtra upozornenia užívateľa na nutnosť jeho výmeny.

### Dočasné zvýšenie výkonu 1, 2, 3

Tlačidlom **ON/OFF** je možné dočasné zvýšenie zapnúť alebo vypnúť.

V týchto sekciách je možné prednastaviť a následne aktivovať až 3 dočasné zvýšenia výkonu. Po zapnutí funkcie Dočasné zvýšenie výkonu jednotka VZT nastaví výkon na hodnotu nastavenú v poli **Požadovaný výkon** po dobu **Doba zvýšení výkonu**. Po uplynutí tejto doby sa funkcia deaktivuje a jednotka VZT prejde späť do automatického režimu.

### Funkcia letného bypassu

Tlačidlom **ON/OFF** je možné funkciu klapky letného bypassu zapnúť alebo vypnúť. V tejto sekcií sa nastavuje požadovaná teplota a vykurovaná zóna, ku ktorej je funkcia vztiahnutá (v tejto zóne musí byť umiestnený izbový snímač). Ak je vo vykurovacej zóne izbová teplota vyššia ako nastavená medza a zároveň sú splnené podmienky na vonkajšiu teplotu (nastavenú v servisnej úrovni), tak sa zapne klapka letného bypassu.

V čase behu funkcie je možné nastaviť konštantný výkon rekuperačnej jednotky (jednotka potom ignoruje časový program a striedanie režimov komfort/útlm).

### **E13.8. Univerzálne výstupy**

Informácie o univerzálnych funkciách (UNI funkcia a UNI funkcia 2). Tieto funkcie sú v plnom rozsahu nastaviteľné zo servisného rozhrania. V užívateľskej úrovni je možné zobraziť informáciu o teplotách a výstupoch funkciách a nastaviť parametre Termostatu 1 (termostat vztiahnutý k teplote 1) a Termostatu 2 (termostat vztiahnutý k teplote 2) a Časovače.

### **E13.9. RegulusRoute**

V menu RegulusRoute sú zobrazené informácie o vzdialenej správe regulátora. Tieto informácie využijete pri komunikácii so servisným technikom v prípade, že je regulátor z nejakého dôvodu na službe RegulusRoute nedostupný.

## **E14. Menu s prístupom k návodom (NÁVODY)**

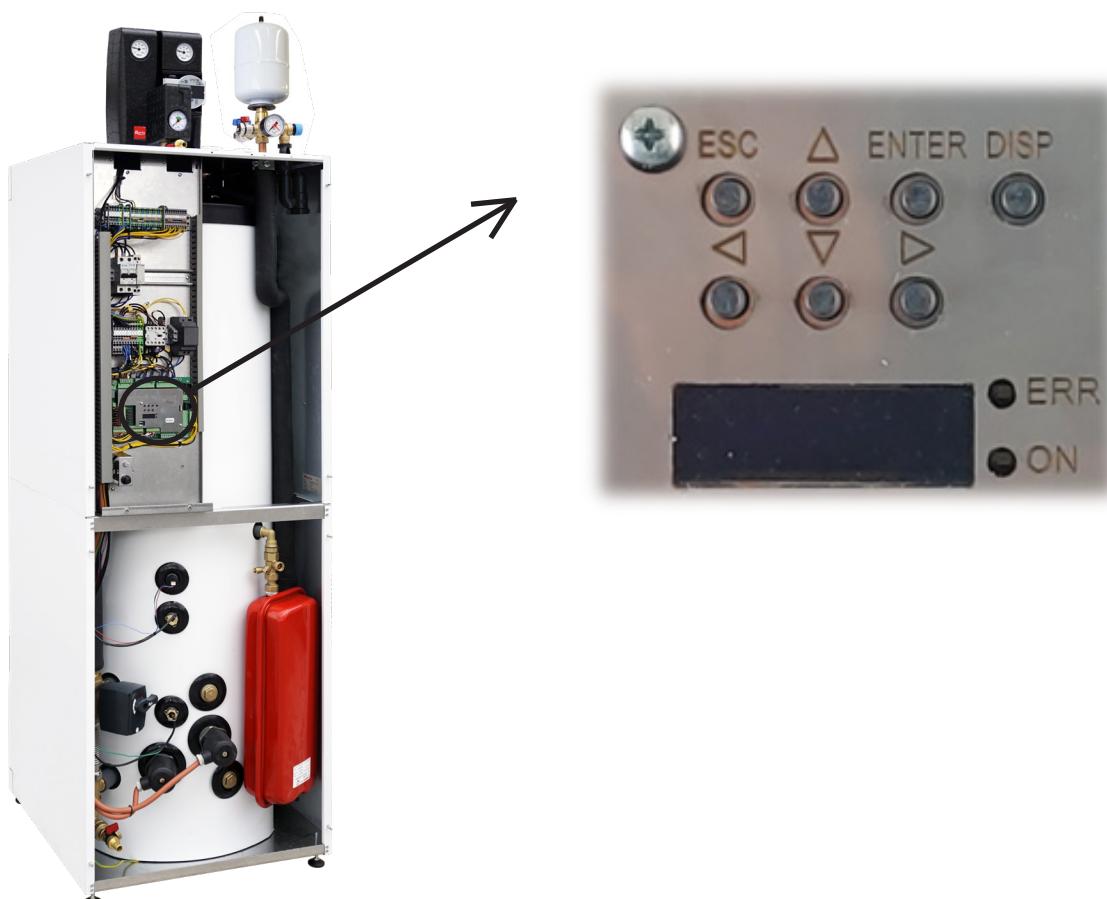
V menu Návody nájdete tento návod a návody k izbovým jednotkám RCM a RCD.

## F. NASTAVENIE REGULÁTORA POMOCOU SERVISNÉHO DISPLEJA

**Upozornenie:** Servisný displej je umiestnený v elektroinštalačnej časti zariadenia, kde sú umiestnené komponenty pod napäťom. Servisný displej preto môže obsluhovať iba servisný pracovník s elektrotechnickou kvalifikáciou.

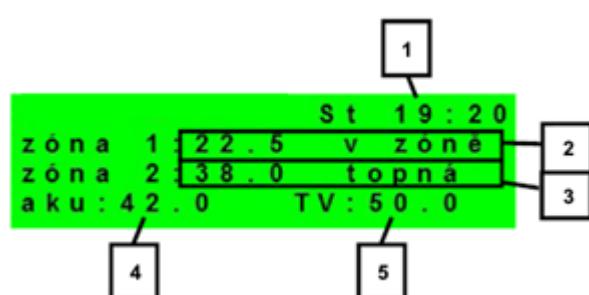
### F1. Ovládanie regulátora

V menu sa medzi displejmi listuje pomocou tlačidiel  $\blacktriangle$   $\blacktriangledown$ . Číselné parametre zvyšujte, resp. znižujte pomocou tlačidiel  $\blacktriangledown$  resp.  $\blacktriangle$ . Výberové parametre (napr. zap./ vyp.) voľte pomocou tlačidiel  $\blacktriangleleft$   $\blacktriangleright$ . Ak chcete editovať niektorý z parametrov, stlačte tlačidlo  $\checkmark$  a na parametri sa zobrazí kurzor. Editáciu parametra ukončite tlačidlom  $\checkmark$ , kurzor automaticky preskočí na ďalší parameter na aktuálnom displeji. Editáciu parametra je možné ukončiť bez uloženia novu nastavenej hodnoty tlačidlom  $\times$ . Stlačením klávesy  $\times$  v základnom menu užívateľa sa vždy menu vráti na prvý – základný displej.



### F2. Prehľad parametrov zobrazovaných na servisnom displeji

#### F2.1. Základný displej



1 – deň v týždni a čas

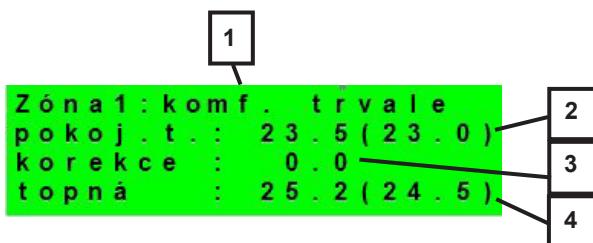
2 – teplota v zóne (ak je použitý snímač priestorovej teploty)

3 – teplota vykurovacej vody (ak nie je použitý snímač priestorovej teploty)

4 – teplota v akumulačnej nádrži (ak je v systéme prítomná)

5 – teplota v zásobníku ohriatej pitnej vody

## F2.2. Displej zobrazenia zóny (zóna 1, zóna 2)

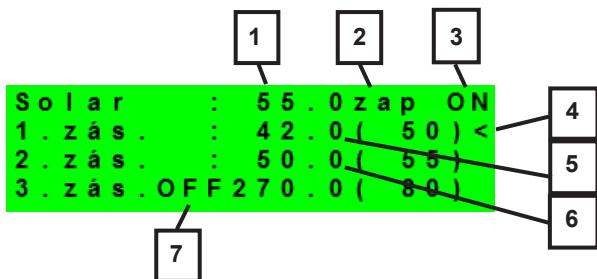


- 1 – stav zóny (informácie o aktuálnom stave vykurovacej zóny)
- 2 – skutočná a žiadana priestorová teplota (ak nie je použitý priestorový snímač, je údaj 0.0)
- 3 – korekcia žiadanej priest. teploty; pri použití izbovej jednotky je zobrazený symbol „PJ“ a zobrazená korekcia touto jednotkou
- 4 – skutočná a žiadana teplota vykurovacej vody do zóny

V tabuľke nižšie sú uvedené možné prevádzkové stavy indikované na servisnom displeji a ich ekvivalent vo webovom rozhraní regulátora:

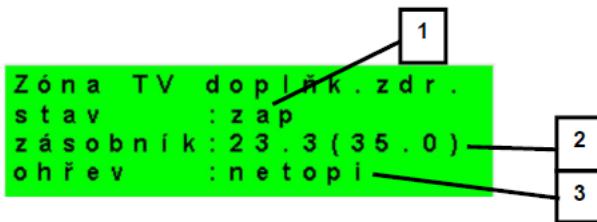
Zobrazenie na servisnom displeji	Zobrazenie na webovom rozhraní
vyp. servisně	VYPNUTA SERVISNĚ
vyp. uživatel.	VYPNUTA UŽIVATELOM
blok. níz. tlak	NÍZKÝ TLAK V SYSTÉMU
blok. externě	BLOKOVANÁ EXTERNĚ
blok.t. aku-tc	AKU POD MINIMÁLNOU TEPLITOU TČ
blok. zátop	RYCHLÝ ZÁTOP KOTLE/KRBU
blok.t. aku-to	AKU POD MINIMÁLNÍ TEPLOTOU ZÓNY
blok.max.t.-to	PŘEKROČENA MAX. TEPLOTA ZÓNY
blok. t. chl.	CHLAZENÍ POD MINIMÁLNÍ TEPLOTOU ZÓNY
blok.chl.jinde	CHLAZENÍ V JINÉ ZÓNĚ
blok. v období	VYTÁPĚNÍ BLOKOVÁNO V ZADANÉM OBDOBÍ
blok. venk. t.	VYTÁPĚNÍ BLOKOVÁNO VENKOVNÍ TEPLOTOU
vyp. čas. prg.	ČASOVÝ PROGRAM - ÚTLUM, ZÓNA VYPNUTA
blok. pokoj. t.	DOSAŽENA POKOJOVÁ TEPLOTA
chladí vzt.	CHLAZENÍ VZDUCHU
chladí	PROBÍHÁ CHLAZENÍ
vysouš.podlahy	PROGRAM VYSOUŠENÍ PODLAHY
komf. venk. t.	TRVALÝ KOMFORT - NÍZKÁ VENKOVNÍ TEPLOTA
komf. čas prg	ČASOVÝ PROGRAM - KOMFORTNÍ TEPLOTA
útlum čas prg	ČASOVÝ PROGRAM - ÚTLUMOVÁ TEPLOTA
topí přehř.akу	PŘEHŘÁTÁ AKU
vyp. prázdniny	PRÁZDNINY
komf. trvale	KOMFORTNÍ TEPLOTA TRVALE
útlum trvale	ÚTLUMOVÁ TEPLOTA TRVALE
blok. přípr. tv	PROBÍHÁ PŘÍPRAVA TV
topí prázdniny	PRÁZDNINY
chladí prázdn.	PRÁZDNINY

### F2.3. Displej zobrazenia solárneho systému



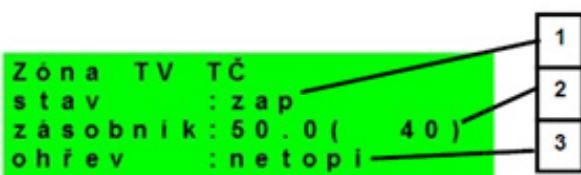
- 1 – teplota solárneho kolektora
- 2 – zapnutie systému
- 3 – ON = solárne čerpadlo v chode
- 4 – označenie aktuálne ohrievaného zásobníka
- 5 – zásobník 1, skutočná teplota (požadovaná v solárnom ohreve)
- 6 – zásobník 2, skutočná teplota (požadovaná v solárnom ohreve)
- 7 – zásobník 3, nepoužiť

### F2.4. Displej zobrazenia zóny ohriatej pitnej vody ohrievanej doplnkovým zdrojom (TV-E)



- 1 – stav zóny (zap / vyp / není)
- 2 – skutočná a požadovaná teplota v zásobníku ohriatej pitnej vody
- 3 – ohrev el. patrónou (topí / netopí)

### F2.5. Displej zobrazenia zóny ohriatej pitnej vody ohrievanej tepelným čerpadlom (TV)



- 1 – stav zóny (zap / vyp / není)
- 2 – skutočná a požadovaná teplota v zásobníku ohriatej pitnej vody
- 3 – ohrev TČ (topí/netopí)

## F2.6. Displej zobrazenia tepelného čerpadla, kaskády tepelných čerpadiel

Tepelné čerpadlo	
1 : restartuje	1
2 : servisně vypnuto	
3 : servisně vypnuto	

1

1 – stav tepelného čerpadla č. 1, č. 2 a č. 3.

V tejto časti sú zobrazené stavy tepelných čerpadiel, ktoré sú povolené v servisnej úrovni.

Stavy môžu byť nasledujúce:

<b>servisně vypnuto</b>	teplné čerpadlo je vypnuté servisným technikom
<b>uživatelsky vypnuto</b>	teplné čerpadlo je vypnuté v užívateľskej úrovni regulátora
<b>je v poruše</b>	teplné čerpadlo je v poruche, detaily poruchy sú zobrazené v užívateľskej úrovni v menu <b>Poruchy TČ</b>
<b>max.tepl.zpátečky</b>	teplné čerpadlo je blokované max. možnou teplotou spíatočky
<b>max.výst.teplota</b>	teplné čerpadlo je blokované max. možnou teplotou výstupu
<b>min.venkovní t.</b>	teplné čerpadlo je blokované min. možnou vonkajšou teplotou
<b>max.venkovní t.</b>	teplné čerpadlo je blokované max. možnou vonkajšou teplotou
<b>př.páry chladiva</b>	teplné čerpadlo je blokované max. teplotou kompresora
<b>vys.tepl.zem.okr</b>	teplné čerpadlo je blokované max. možnou teplotou zemného okruhu
<b>níz.vypař.tepl</b>	teplné čerpadlo je blokované nízkou vyparovacou teplotou chladiva
<b>vys.vypař.tepl</b>	teplné čerpadlo je blokované vysokou vyparovacou teplotou chladiva
<b>vys.kond.tepl</b>	teplné čerpadlo je blokované vysokou kondenzačnou teplotou chladiva
<b>EEV-níz.t.v sání</b>	teplné čerpadlo je blokované nízkou teplotou chladiva na vstupe do kompresora meranou elektronikou elektronického expanzného ventilu
<b>EEV-níz.vypař.t</b>	teplné čerpadlo je blokované nízkou vyparovacou teplotou chladiva meranou elektronikou elektronického expanzného ventilu
<b>EEV-vys.vypař.t</b>	teplné čerpadlo je blokované vysokou vyparovacou teplotou chladiva meranou elektronikou elektronického expanzného ventilu
<b>EEV-níz.prehřátí</b>	teplné čerpadlo je blokované príliš nízkym prehriatím chladiva meraným elektronikou elektronického expanzného ventilu
<b>EEV-vys.kond.t</b>	teplné čerpadlo je blokované vysokou kondenzačnou teplotou chladiva meranou elektronikou elektronického expanzného ventilu
<b>vysoký tlak</b>	teplné čerpadlo je blokované vysokým tlakom chladiva
<b>odmrzuje</b>	teplné čerpadlo odmrzuje (iba u tepelných čerpadiel typu vzduch/voda)
<b>min.doba chodu</b>	je aktivovaná minimálna doba chodu TČ. Aktivácia je vždy po štarte, príprave OPV, alebo odmrzovanie
<b>pripárauje TV</b>	teplné čerpadlo pripravuje ohriatu pitnú vodu pre domácnosť
<b>restartuje</b>	teplné čerpadlo je blokované minimálnou dobou medzi dvoma štartmi kompresora
<b>topí</b>	teplné čerpadlo vykuruje Váš objekt
<b>blokováno HDO</b>	teplné čerpadlo je blokované vysokou sadzbou elektrickej energie
<b>kontrola prútku</b>	beží obehové čerpadlo tepelného čerpadla
<b>pripáren topit</b>	teplné čerpadlo je pripravené vykurovať Váš objekt, akonáhle nastane požiadavka, začne kúriť
<b>níz.vypař.tepl.-IR</b>	teplné čerpadlo je blokované nízkou vyparovacou teplotou chladiva
<b>kontrola prútku-IR</b>	beží obehové čerpadlo tepelného čerpadla
<b>interní chyba IR</b>	chyba regulátora, brániaca v úspešnom zapnutí tepelného čerpadla
<b>externí blokace</b>	spúšťanie tepelného čerpadla je externe blokované
<b>topí z FVE</b>	teplné čerpadlo využíva energiu z FVE
<b>čeká na FVE</b>	teplné čerpadlo čaká na dosiahnutie požadovaných hodnôt prúdu z FVE pre spustenie
<b>malý prútok</b>	prietok vody tepelným čerpadlom je príliš nízky
<b>Porucha PWM čerpadla</b>	porucha obehového čerpadla riadeného signálom PWM
<b>PWM modul odpojen</b>	je odpojený modul PWM výstupov (ak je použitý)
<b>chyba driveru kompr.</b>	chyba ovládača kompresora tepelného čerpadla
<b>min.doba chodu – TV</b>	minimálna doba chodu tepelného čerpadla pri príprave ohriatej pitnej vody
<b>min.doba chodu – FVE</b>	minimálna doba chodu pri prevádzke tepelného čerpadla z FVE

## F2.7. Displej s číslom a dátumom uvoľnenia firmwaru

IR RegulusHBOX CTC  
FW: v1.0.8.0  
07.03.2023  
www.regulus.cz

## F2.8. Regulátor v továrenskom nastavení

Ak je na displeji obrazovka (pozri nižšie) s varovaním o nastavení regulátora do továrenského nastavenia, je nutné, aby servisný pracovník nastavil príslušné parametre regulátora.

! POZOR!  
Regulátor po chybe  
nastaven do  
TOVÁRNÍHO NASTAVENÍ!

## F2.9. Výber požadovaného nastavenia (menu)

\*\*\*\*\*  
\*       nastavení     \*  
\*       užívateľské   \*  
\*\*\*\*\*

<b>Užívateľské nastavenie</b>	užívateľské nastavenie zón, prípravy OPV a ďalších parametrov, štruktúra nastavenia podrobnejšie v nasledujúcej kapitole: Otopné zóny ► Zóna VZT ► Časové program ► Ekvitermní křivky ► Ovládání tepelného čerpadla ► Ovládání topných těles ► Poruchy TČ ► Poruchy ostatní ► Nastavení prípravy teplé vody z tepelného čerpadla (TV-TČ) ► Nastavení prípravy teplé vody pomocí doplnkového zdroje (TV-E) ► Nastavení ohrevu akumulační nádrže ► Nastavení cirkulace TV ► Statistika ► Provozní údaje ► Ostatní ► Nastavení data a času ► RegulusRoute - parametre spojenia so službou
<b>Prídavné moduly</b>	zobrazenie základných informácií z prídavných modulov, ak sú použité.
<b>Servisné nastavenie</b>	servisné nastavenie zón, prípravy ohriatej pitnej vody, zdrojov a ďalších parametrov <b>Prístup do servisného menu je chránený heslom a nastavenie parametrov v servisnom menu môžu vykonávať iba odborne spôsobilé osoby!</b>
<b>Cirkulácia</b>	nastavenie okamžitej cirkulácie OPV (doby cirkulácie); po uplynutí nastavenej doby cirkulácie sa funkcia automaticky vypne
<b>Z3 až Z6</b>	základné nastavenie vykurovaných zón 3 až 6 (zády je nutné pripojiť k IR pomocou prídavných modulov)

## F3. Užívateľské nastavenie

Medzi voľbami užívateľskom nastavení vyberajte pomocou tlačidiel ▲ ▼; voľbu potvrdte tlačidlom ✓; po dokončení všetkých nastavení so stlačením tlačidla ✖ vráťte späť na prvý – základný displej.

### F3.1. Vykurované zóny

#### Základné nastavenie vykurovanej zóny

T komfort (°C)	nastavenie komfortnej teploty v zóne (požadovaná izbová teplota)
T útlum (°C)	nastavenie útlmovej teploty v zóne (požadovaná izbová teplota) <i>v priebehu dňa regulátor prepína požadovanú izbovú teplotu podľa nastaveného časového programu (pre zóny 3 až 6 nastaviteľný iba z webového rozhrania)</i>
zábraza zap	užívateľské zapnutie vykurovacej zóny; ak je zóna vypnutá užívateľsky, tak sa vypne obejové čerpadlo a zmiešavací ventil sa prenastaví do zatvorenej polohy <i>čerpadlo a ventil môžu byť zapnuté protimrazovou ochranou (ak je zapnutá a aktívna)</i>

#### Funkcia zima/leto

Funkcia zima/leto slúži k zapnutiu vykurovania zóny, ak je vonkajšia teplota po určitú dobu (**čas pro zimu**) pod nastavenú teplotu (**teplota zima**), a naopak k vypnutiu vykurovania zóny, ak je vonkajšia teplota po určitú dobu (**čas pro leto**) vyššia ako nastavená teplota pre prechod do režimu leto (**teplota leto**).

stav	zapnutie/vypnutie funkcie pre automatický prechod medzi letným a zimným režimom
teplota leto (°C)	ak je vonkajšia teplota nad touto teplotou po dobu zadanú v parametri <b>čas pro leto</b> , prejde zóna do režimu <b>leto</b>
čas pre leto (hod)	pozri parameter <b>teplota leto</b>
teplota zima (°C)	ak je vonkajšia teplota pod teplotou v tomto parametri po dobu zadanú v parametri <b>čas pro zimu</b> , prejde regulátor do režimu <b>zima</b>
čas pre zimu (hod)	pozri parameter <b>teplota zima</b>

### F3.2. Zóna VZT

#### Základné nastavenie zóny VZT

komfort (%)	nastavenie výkonu jednotky VZT v režime „komfort“ v medziach 0-100%
útlm (%)	nastavenie výkonu jednotky VZT v režime „útlum“ v medziach 0-100%
zábraza zap	užívateľské zapnutie zóny VZT

*V priebehu dňa regulátor prepína požad. výkon VZT jednotky podľa nastav. čas. programu (nastaviteľný iba z web. rozhrania)*

#### Nastavenie funkcie Zvýšenie 1, 2, 3

zvýšenie 1, 2, 3	zapnutie funkcie okamžitého zvýšenia výkonu; výkon jednotky VZT sa krátkodobo zvýši po dobu nastavenú parametrom <b>doba</b> na hodnotu nastavenú parametrom <b>výkon</b> ; po uplynutí nastavenej doby pre zvýšenie výkonu prejde jednotka VZT späť do automatického režimu; túto funkciu je možné zapnúť tiež tlačidlom pripojeným k niektorému zo vstupov regulátora (pozri servisnú úroveň)
výkon (%)	pozri parameter <b>zvýšenie 1, 2, 3</b>
doba (hh:mm)	pozri parameter <b>zvýšenie 1, 2, 3</b>

#### Nastavenie letného bypassu

letný bypass	zapnutie funkcie letného bypassu; túto funkciu je možné vziať k izbovému snímaču niektoré z vykurovacích zón (ale iba ak je v danej zóne prítomný izbový snímač, prípadne izbová jednotka); použitý snímač je definovaný parametrom <b>funkce vziať k zóne</b> ; funkcia otvára klapku bypassu v prípade, že je vonkajšia teplota nižšia ako nastavená izbová teplota na vybranom izbovom snímači (parameter <b>požad.tep.</b> ); vonkajšia teplota musí byť zároveň vyššia ako servisne nastavená minimálna hodnota vonkajšej teploty; funkciu letného bypassu je možné spúštať iba v letnom režime vybranej zóny (servisne nastaviteľný parameter)
funkcia vziať k zóne (číslo zóny 1 – 6)	pozri parameter <b>letný bypass</b>
požad tep. (°C)	pozri parameter <b>letný bypass</b>

### F3.3. Časové programy

**Nastavenie časového programu po dňoch** – nastavte pre každý deň v týždni dvakrát prechod z režimu útlm do režimu komfort a dvakrát prechod z režimu komfort do režimu útlm.

**Nastavenie časového programu po blokoch** – nastavte prechody obdobne pre blok Po-Pá a So-Ne. Voľbou skopírovať ANO dôjde k prepísaniu príslušných blokov časového programu. Ak časové programy kopírovať nechcete, nechajte možnosť skopírovať NE, a menu opustite pomocou tlačidla ×.

**Nastavenie režimu Prázdniny** – pre nastavené obdobie je možné nastaviť teploty jednotlivých zón, na ktoré bude regulátor regulovať teplotu.

### F3.4. Ekvitermné krivky

Základná ekvitermná krivka v regulátori je vypočítaná z parametrov vykurovacej sústavy, ktoré sa zadávajú v servisnej úrovni regulátora. V užívateľskej úrovni regulátora je možné základnú krivku natáčať a posúvať pomocou dvojice parametrov.

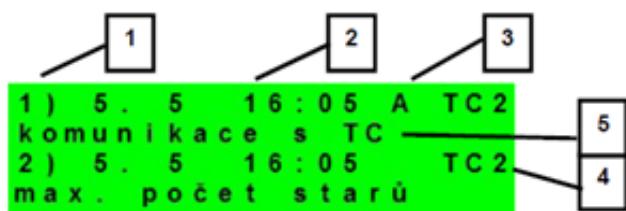
**posun ekvitermej krivky (°C)** – posun ekvitermej krivky pre zadané vonkajšie teploty -15 °C a +15 °C. Pri posune krivky v jednom z bodov zostáva vždy ten druhý bod nemenný (tj. krivka sa okolo neho otáča). Pre posun celej krivky je teda nutné zadať do oboch hodnôt posunov rovnakej hodnoty. Na ďalších displejoch je možné zobraziť upravenú ekvitermnú krivku popísanú štvoricou bodov [E1, I1] až [E4, I4], kde E1, E2, E3 a E4 sú zadané vonkajšie teploty a I1, I2, I3 a I4 k nim vypočítané požadované ekvitermné teploty vykurovacej vody.

### F3.5. Ovládanie tepelného čerpadla

**TČ1,TČ2,TČ3**– Užívateľské zapnutie/vypnutie jedného z tepelných čerpadiel v kaskáde. Užívateľsky vypnuté tepelné čerpadlo stále komunikuje s regulátorom, neprenášajú sa na neho však žiadne požiadavky z vykurovacieho systému ani systému prípravy ohriatej pitnej vody.

### F3.6. Poruchy TČ

V menu porúch tepelného čerpadla je možné resetovať poruchy všetkých tepelných čerpadiel (zmenou voľby Resetovať všetky chyby na Ano). Šípkou dole je možné prelistovať históriu porúch tepelných čerpadiel.



1 – poradové číslo poruchy (1 – 10)

2 – dátum a čas výskytu poruchy

3 – informácia, či je porucha stále aktívna (A)

4 – poradové číslo TČ s poruchou (1 – 10)

5 – textový popis poruchy

### F3.7. Poruchy ostatné

Zoznam posledných porúch regulátora okrem porúch tepelných čerpadiel. Medzi tieto poruchy patria napríklad chyby snímačov, pripojených modulov, chyby zdrojov.

### F3.8. Nastavenie prípravy ohriatej pitnej vody z tepelného čerpadla (TV-TČ)

<b>TV zap</b>	užívateľské zapnutie prípravy ohriatej pitnej vody z TČ
<b>T komfort (°C)</b>	požadovaná teplota v režime „komfort“
<b>T útlum (°C)</b>	požadovaná teplota v režime „útlum“

V priebehu dňa regulátor prepína požadovanú teplotu ohriatej pitnej vody od TČ podľa nastaveného časového programu.

### F3.9. Nastavenie prípravy ohriatej pitnej vody pomocou doplnkového zdroja (TV-E)

#### Základné nastavenie

<b>TV zap</b>	užívateľské zapnutie prípravy ohriatej pitnej vody doplnkovým zdrojom
<b>T komfort (°C)</b>	požadovaná teplota v režime „komfort“
<b>T útlum (°C)</b>	požadovaná teplota v režime „útlum“

V priebehu dňa regulátor prepína požadovanú teplotu ohriatej pitnej vody od TČ podľa nastaveného časového programu.

#### Funkcia Legionella

Funkcia Legionella slúži k tepelnej „dezinfekcii“ zásobníka ohriatej pitnej vody, predovšetkým proti baktériám Legionelly. Ak je zapnutá táto funkcia, dôjde jedenkrát v týždni vo zvolený deň a hodinu k ohriatiu zásobníka OPV na teplotu minimálne 65 °C. Ohrev je vypnutý pri dosiahnutí tejto teploty, prípadne po dvoch hodinách od zapnutia funkcie bez ohľadu na dosiahnutú teplotu.

<b>zap</b>	užívateľské zapnutie ochrany proti Legionelle
<b>den zapnutí (po-ne)</b>	deň v týždni, kedy dôjde k zapnutiu funkcie
<b>hodina zapnutí (hod)</b>	hodina, kedy dôjde k zapnutiu funkcie

### F3.10. Nastavenie ohrevu akumulačnej nádrže

V priebehu dňa regulátor prepína požadovanú teplotu akumulačnej nádrže podľa nastaveného časového programu. Skutočná požadovaná teplota akumulačnej nádrže je maximom zo všetkých požiadavok od zón (vykurovacie zóny, zóna AKU, požiadavky z univerzálnych funkcií...).

<b>AKU zap</b>	užívateľské zapnutie ohrevu akumulačnej nádrže
<b>T komfort (°C)</b>	požadovaná teplota v režime „komfort“
<b>T útlum (°C)</b>	požadovaná teplota v režime „útlum“

### F3.11. Nastavenie cirkulácie OPV

Užívateľské nastavenie cirkulácie ohriatej pitnej vody a jeho časového programu. Ak je cirkulácia zapnutá, vykonáva sa podľa časového programu nastaveného pre každý deň. Pre tento časový interval je možné nastaviť dobu chodu cirkulačného čerpadla a oneskorenie cirkulačného čerpadla, ak nechceme, aby cirkulačné čerpadlo bolo v chode trvalo.

<b>zap</b>	zapnutie funkcie cirkulácie
<b>čas cirkul (min)</b>	nastavenie doby chodu cirkulačného čerpadla (čerpadlo beží)
<b>prodleva (min)</b>	nastavenie doby oneskorenia cirkulačného čerpadla (čerpadlo zastavené)
<b>Časový program cirkulace</b>	nastavenie časových intervalov pre jednotlivé dni, kedy je cirkulácia vykonávaná

### F3.12. Štatistika

Zobrazenie štatistiky tepelných čerpadiel (doby prevádzky a počty štartov kompresora) a štatistiky prevádzky ohriatej pitnej vody a doplnkového zdroja.

### F3.13. Prevádzkové údaje

Zobrazuje užívateľovi všetky teploty, tlak, najdôležitejšie teploty a stavy tepelných čerpadiel a hodnoty výstupov regulátora. V prípade, že je v riadku teplotného snímača na poslednom mieste písmeno **E**, je daný teplotný snímač mimo svoj povolený pracovný rozsah a je nutné tento snímač a jeho pripojenie skontrolovať a poruchu opraviť.

```
v e n k u      - 5 . 0
z o n a  1     0 . 0  v y p
z o n a  2     0 . 0  v y p
z 1  t o p .   9 0 . 0 ( 4 5 . 0 ) E
```

### F3.14. Ostatné

<b>Resetovať heslo na web stránky</b>	reset užívateľského mena a hesla prístupu na webové stránky regulátora pre užívateľskú úroveň (voľba <i>reset</i> ); resetom je nastavená továrenská hodnota (meno: <i>uzivatel</i> , heslo: <i>uzivatel</i> )
<b>Jazyk chybových hlášení a stavu TČ</b>	voľba jazyka, v ktorom budú vypisované stavy tepelného čerpadla, názvy snímačov, blokácie a poruchy systému na displeji a webe

### F3.15. Nastavenie dátumu a času

Pre správnu činnosť časových programov (zóny, cirkulácia, príprava OPV...) je potrebné nastaviť čas a dátum. Hodiny sa nastavujú vo formáte 24 hod. Ak je regulátor pripojený k internetu, prebieha každú hodinu automatická aktualizácia dátumu a času pomocou časových serverov NTP. Po nastavení času a dátumu sa klávesou **▼** zobrazí displej, pozri nižšie. Pri zobrazení tohto displeja dôjde k uloženiu času a dátumu do pamäte regulátora.

```
U k l á d á n í  č a s u    O K
p r o  n á v r a t  s t i s k  " C "
```

### F3.16. RegulusRoute - parametre spojenia so službou

Služba RegulusRoute umožňuje vzdialený prístup k regulátoru bez nutnosti použitia verejnej IP adresy. Pre konfiguráciu služby kontaktujte REGULUS-TECHNIK, s.r.o..

<b>RegulusRoute</b>	zobrazuje, či je služba zapnutá
<b>Stav služby</b>	zobrazuje aktuálny stav služby a informácií o chybe, nasledujú informácie o stave drivera v IR, stave vzdialého servera služby RegulusRoute a podrobnejší popis poslednej chyby služby; tieto informácie môžu byť užitočné pri riešení prípadných problémov spojenia so servisným technikom
<b>Meno IR</b>	prihlasovacie meno IR pre službu RegulusRoute

## F4. Prídavné moduly

V základnom menu pri voľbe Prídavné moduly je možné prehliadať užívateľské informácie k prídavným modulom, ak sú v regulátore použité.

### F4.1. Modul Krb

K r b	n e p o u ž i t
t e p l o t a	: 0 . 0 ° C
k l a p k a	: 0 0 %
č e r p a d l o	T V : v y p

Teplota (°C) – Zobrazenie teploty na výstupe krbu.

Klapka (%) – Zobrazenie otvorenia klapky prívodu vzduchu do krbu.

Čerpadlo TV – Zobrazenie stavu čerpadla prípravy OPV od AKU (beží/vypnuté).

### F4.2. UNI modul, UNI modul 2

U N I   m o d u l	n e p o u ž i t
v ý s t u p	: v y p
t 1	: 0 . 0
t 2	: 0 . 0

Výstup (zap/vyp) – Zobrazenie stavu univerzálneho výstupu na UNI module (1, 2).

T1 (°C) – Zobrazenie teploty t1 z UNI modulu (1, 2).

T2 (°C) – Zobrazenie teploty t2 z UNI modulu (1, 2).

# G. ÚDRŽBA

## G1. Užívateľská údržba

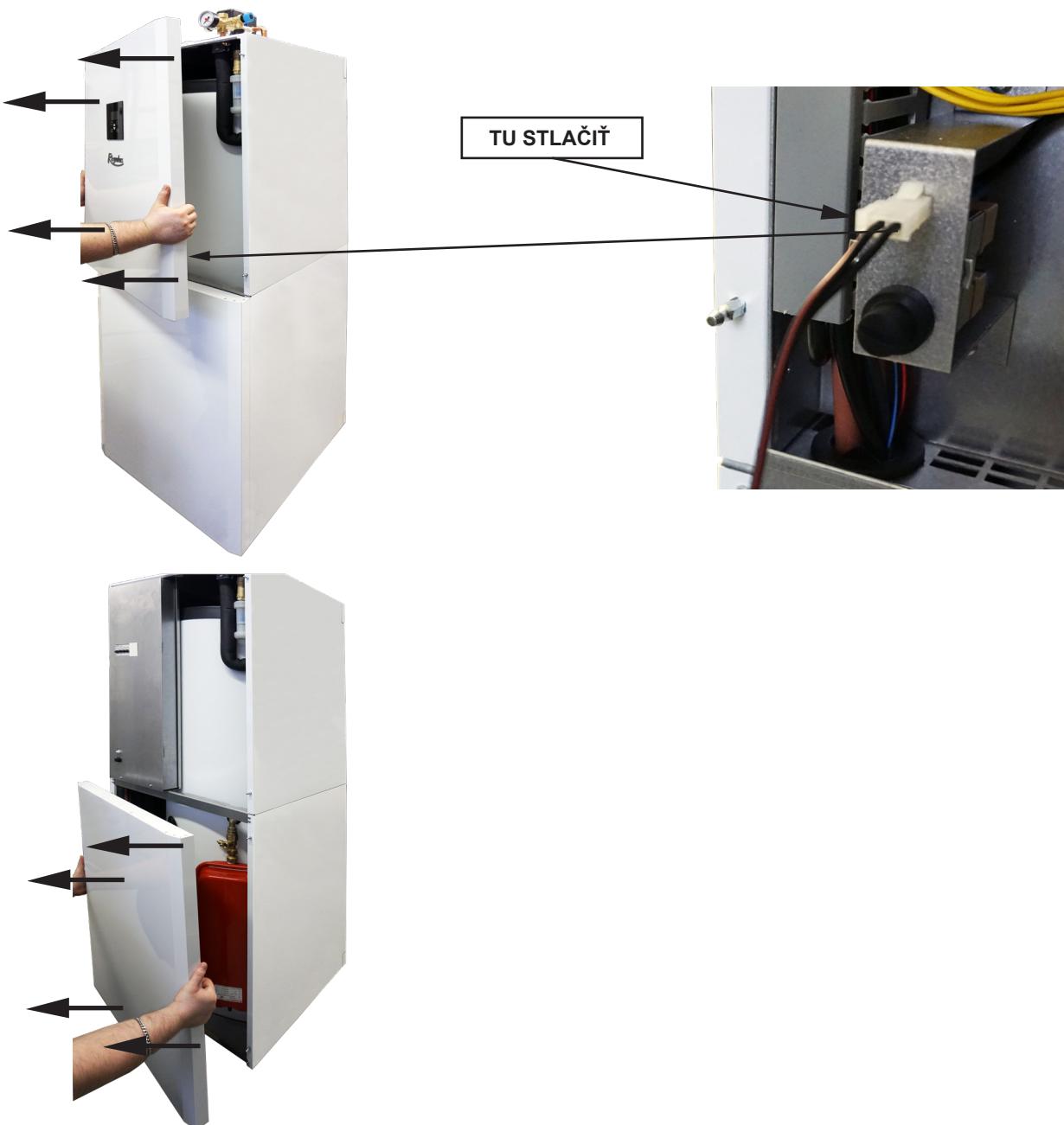
Odporúčame vykonávať užívateľskú údržbu 1x za mesiac:

- Kontrola tlaku vykurovacej vody (miestne alebo vzdialene prostredníctvom vzdialeného prístupu). V prípade potreby odvzdušnenie a doplnenie vody do vykurovacieho systému.
- Vizuálna kontrola prípadného úniku vody z jednotky alebo potrubia.
- Čistenie vonkajších krytov zariadenia neagresívnymi a neabrazívnymi čistiacimi prostriedkami (napr. ľahko navlhčený kus bavlnenej látky).
- Kontrola funkcie poistných ventilov (pootočením gombíka ventilu).

## G2. Demontáž predných krytov

Predné kryty sú upevnené na štyroch čepoch, ktoré sú umiestnené na bočných krytoch. Pre zloženie predných krytov postupujte podľa obr. nižšie.

POZOR! Rozpojte konektor s káblom vedúcim k displeju stlačením konektora.

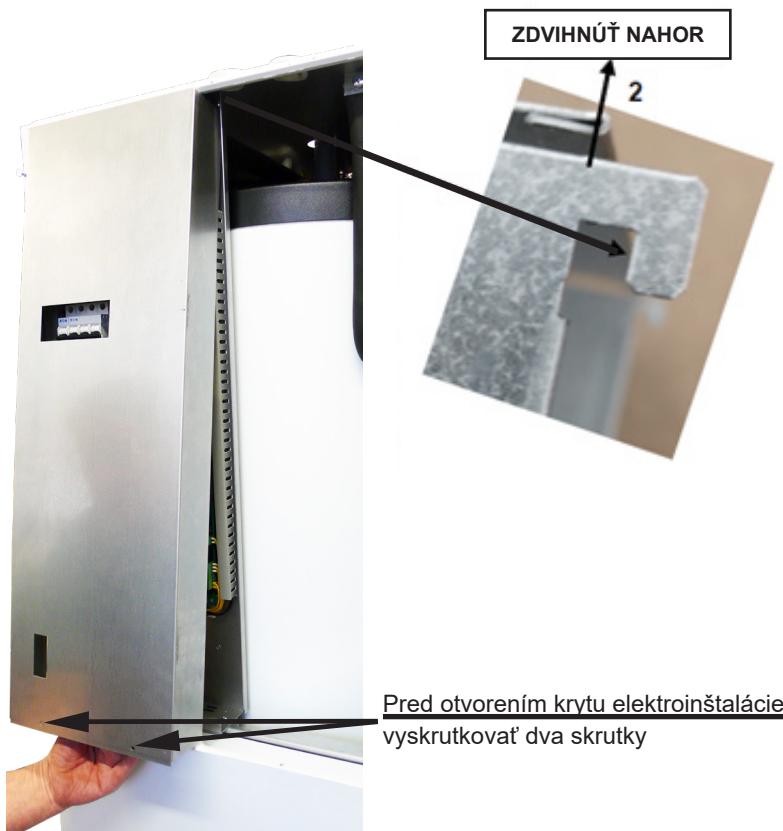


### G3. Demontáž krytu elektroinštalácie

**Upozornenie:** Pri dotyku súčasti pod napäťom hrozí nebezpečenstvo úrazu elektrickým prúdom! Pred zahájením práce odpojte RegulusHBOX od elektrického napájania (vypnutím príslušného ističa v domovom rozvádzaci).

Demontáž krytu elektroinštalácie smie vykonať iba osoba odborne spôsobilá podľa EN 50110-1!

Kryt je pripojený pomocou dvoch skrutiek v spodnej časti. Po ich odskrutkovaní je kryt možné uvoľniť a zložiť pohybom nahor. Detail uchytenia je zobrazený na obrázku nižšie:



### G.4. Odborná údržba

Odporúčame vykonať odbornú údržbu 1x ročne servisným technikom s odbornou kvalifikáciou:

- Kontrola elektroinštalácie (ističe, stýkače, kabeláže) a dotiahnutie spojov
- Kontrola správnej funkčnosti všetkých bezpečnostných prvkov
- Kontrola a zrezanie tlaku expanznej nádoby
- Vyčistenie guľového ventilu s filtrom a magnetom na vratnom potrubí do tepelného čerpadla
- Kontrola tlaku vykurovacej vody a tesnosti spojov
- Kontrola vykurovacích telies, čerpadla a trojcestného ventilu

## G.5. Odstavenie z prevádzky

V prípade, že môže dôjsť k zamrznutiu vody v zariadení (napr. ak je zariadenie mimo prevádzku v nevykurovanej miestnosti), vypustite všetku vodu z RegulusHBOXu, tepelného čerpadla a z potrubia – a to hlavne v miestach, kde môže teplota poklesnúť pod 0 °C. Vypnite istič RegulusHBOXu v domovom rozvádzcači.

Pri vypúštaní systému prepnite pohon trojcestného zónového ventilu (v schéme označený TRV) do manuálneho režimu, ovládaciu páku nastavte na 45° a otvorte vypúšťací ventil.

## G.6. Recyklácia / likvidácia

Zariadenie nesmie byť likvidované spolu s komunálnym odpadom.

Komponenty z ocele, medi a zliatin medi odovzdajte do triedeného kovového odpadu zbernych surovín. Elektronické komponenty, ako napr. doska regulátora, musia byť odovzdané do zbernych stredisiek určených pre elektroodpad.

## H. SERVIS

### Poruchy obehového čerpadla okruhu tepelného čerpadla

Prevádzkový stav a prípadné poruchy čerpadla sú zobrazené pomocou LED signalizácie priamo na čerpadle.

LED signalizácia	Popis stavu a možné príčiny poruchy
	svieti na zeleno – čerpadlo beží v bezporuchovém stave
	svieti na červeno – zablokovaný rotor – porucha vinutia elektromotora
	bliká na červeno – napájacie napätie je nižšie / vyššie ako dovolené – elektrický skrat v čerpadle – prehriatie čerpadla
	striedavo bliká na červeno a zeleno – nevynútená cirkulácia čerpadlom – otáčky čerpadla sú nižšie ako požadované – zavzdušnenie čerpadla

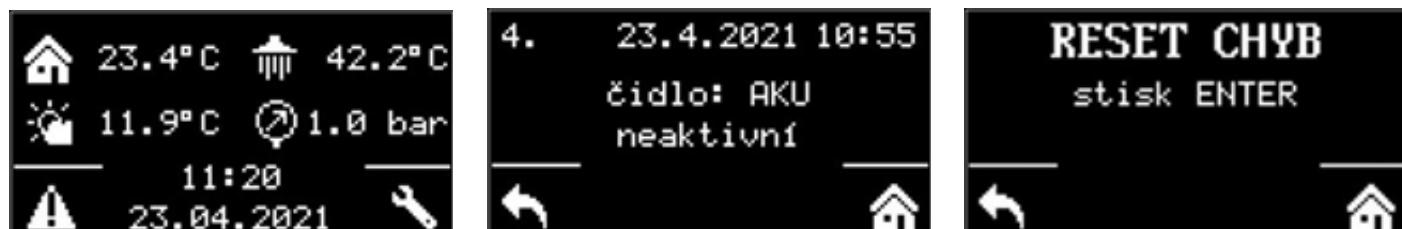
v prípade niektorých porúch sa čerpadlo vypne a pokúsi sa o reštart

### Tabuľka odporu v závislosti na teplote pre snímače Pt 1000

°C	0	10	20	30	40	50	60	70	80	90	100
Ω	1000	1039	1077	1116	1155	1194	1232	1270	1308	1347	1385

### H.1. Indikácia porúch

V prípade poruchy sa na displeji zobrazí pri ikone domčeka vykričník .



Po stlačení tlačidla pod výkričníkom sa zobrazia poruchy v tomto poradí: na 1. až 3. mieste poruchy tepelného čerpadla a na 4. až 5. mieste ostatné poruchy. Na šiestej pozícii je potom obrazovka pre resetovanie chýb tepelného čerpadla.

## H.2. Záznamník opráv a kontrol

Dátum	Vykonaný úkon	Servisná firma Názov, podpis a pečiatka	Podpis zákazníka

**REGULUS-TECHNIK, s.r.o.**

E-mail: [obchod@regulus.sk](mailto:obchod@regulus.sk)

Web: [www.regulus.sk](http://www.regulus.sk)